# Posener Tageblatt

Bezunspreis: Post bezng (Polen und Danzig) 4.39 zt. Posen Stadt in der Geschäftsstelle und den Ausgabestellen 4 zt, durch Boten 4.40 zt, Provinz in den Ausgabestellen 4 zt, durch Boten 4.40 zt, Provinz in den Ausgabestellen 4 zt, durch Boten 4.30 zt. Unter Etreiß an din Volen und Danzig 6 zt, Deuticht ich land und übrige suus land 2.50 Km. Einzeln un mer 0.20 zt. Bei höherer Gewalt, Betriedsstörung oder Arbeitsniederlegung besteht tein Anspruch auf Nachlieserung der Zeitung oder Kückzahlung des Bezugspreises. — Redationelle Zuschriften sind an die Schriftleitung des "Posener Tageblattes", Poznań, Zwierzpniecta 6, zu richten. — Vernsprecher 6105, 6275. Telegrammanschrift: Tageblatt Boznań. Postschedonto in Polen Boznań Nr. 200 283 (Concordia Sp. Ale., Drukarnia i Wodawnictwo Boznań). Bostschotto in Deutschland: Breslau Nr. 6184.



Anzeigenpreis: Im Anzeigentell ble achtgespaltene Millimeterzeile 15 gr, im Textteil die viergespaltene Villimeterzeile 75 gr, Deutschland und übriges Ausland 10 dzw. 50 Goldpfennig. Plazborschrift und schwieriger Sas 50% Aufschlag. Abbestellung von Anzeigen nur schriftlich erbeten. — Offerengebühr 100 gr. — Für das Erscheinen der Anzeigen an bestimmten Tagen und Pläzen und für die Aufnahme überhaupt wird seine Gewähr übernommen. — Keine Haftung sür Fehler infolge undeutlichen Manustriptes. — Anschrift für Anzeigen aufträge: "Rosmos" Sp. z o. o., Boznach, Zwierzhniecka 6. Fernsprecher: 6275, 6105. — Postscheftsonto in Polen: Boznach Nr. 207 915, in Deutschland: Berlin Kr. 156 102 (Kosmos Sp. z o. o. Boznach). Gerichts- und Ersüllungsort auch für Zahlungen Boznach.

73. Jahrgang

Sonnabend, 3. Marx 1934

nr. 50

### Im politischen Kreidelreis

ober auch: Durch die Barteibrille

Nachdem der Welt von dem deutsch-polnischen Friedenspatt durch beiderseitige völlig eindeutige und aufrichtig Ningende Regierungserklätungen Kenntnis gegeben worden ist, nachdem die Ratisikationsurkunden in seierlicher Form ausgetauscht worden sind, wobei der polnische Minister Bed von neuem die epochale Bedeutung diese Pakts unterstrichen hat, sollte man annehmen, daß alle Menschen guten Willens ohne Unterschied der Partei die weitere Entwidlung dieses so durch und durch vernünstigen Abkommens mit wohlwollender Anteilnahme verfolgen werden. Jum mindesten wäre zu erwarten, daß diesenigen, denen die deutschpolnische Berständigung nicht in den Kram paßt, sich schon aus elementarer Distiplin gegensüber der auswärtigen Politik des Landes wenigkens so viel Zurückhaltung auserlegen werden, daß das soeden eingeleitete Werk des Ausgleichs nicht gestört werde.

Aher schon sind die "häßlichen Zwerge", die aus dem Kreidetreis ihrer kleinlichen Seele nicht heraus können, zu der Arbeit, Mißtrauen gegen den deutschen Bertragspartner zu erregen und ihre eigene vorgesakte Meinung zur Geltung zu bringen. Es sind dieselben engstirnigen nationalistischen Parteisanatiker, die schon eine Gefahr sür den polnischen Staat darin sehen, wenn ir gen dwo eine deutsche Iche Inchrist sich begrüßen ober gar sich erlauben, in ihrem Privatverscher die früheren beutschen Ortsnamen zu gebrauchen und überhaupt in der Oefsenkischeit deutsch zu sprechen.

Ganz aus dem Geiste solder Germanosphobie stammt ein Artisel des "Autjer Boznausti" (Mr. 90 vom 25. Februar) unter der Ueberschrift (in deutscher Sprache) "Die Woche zeigt Polen", in dem die Nr. 7 der Berliner Zeitschrift "Die Woche" dem Staatsanwalt zur Konfiszierung empschlen wird, weil sie "frech, mit grober Jronie die polnische nationale Würde beleidigt".

Die großen Worte des Artitels können natürlich nur auf ganz unkritische Leser eine Wirkung ausüben; der logisch Denkende wird unschwer die Schwäche der Argumentierung erkennen, die sich im wesentlichen auf blinden Fanatismus und überspitztes Geltungsbedürsnis gründet.

Wie zunächst festgestellt sein mag, erscheint es für jeden Kenner des heutigen Deutschlands als ausgeschlossen, daß ein großes beutsches Blatt die Linie der deutschen Augenpolitik, die in feierlicher Weise auf einen friedlichen Ausgleich zwischen Deutschland und Polen festgelegt ift, bewußt verlaffen fonnte. Bu allem Ueber-fluß erklart auch die Schriftleitung in den einleitenden Bemerkungen ausdrudlich ihren Wil-Ien zu objektiver Darstellung, wie er bereits in früheren Landersonderheften jum Ausbrud gelangt fei. 3mifchen dem deutschen und polnis ichen Bolf maren nach dem Beltfrieg bauernde und ichmere Spannungen entstanden - Die Schulbfrage bleibe hier gang außer Betracht. Rachdem aber ber Führer Abolf hitler bie Parole bes friedlichen Ausgleichs zwischen Deutschland und Polen ausgegeben hatte und diese Parole von der polnischen Regierung in feierlicher Form angenommen war, verfteht es fich von selbst, daß zumindest nicht gegen diese Politik gearbeitet wird. Auf der polnis ichen Geite vermißt man noch hier und da diese

Der Verfasser bes "Kurjer"Artitels hat natürlich als polnischer Patriot das Recht, zu benten und auszusprechen, daß der seierliche Richtangriffspatt ein aufgelegter deutsicher Schwindelsein Aufgelegter deutsicher Schwindelsein begründen. Es genügt nicht, daß er als Leitmotiv seiner Polemit einen Ausspruch Friedrichs des Großen anführt, daß "die Polen sich von jedem leiten lassen, der sich die Wilhe gibt, sie zu betrügen". Seit jenem Ausspruch sind über eineinfalb Jahrhunderte verstossen, und in dieser Zeit hat die Welt und mit ihr das deutsche und das polenische Bolt sehr gründliche Wandlungen durche

## Mißerfolg Edens in Paris

Weiter ablehnende Haltung Frankreichs in der Abrüftungsfrage Eden berichtet Macdonald, Simon und Baldwin

Berlin, 2. März. Wie wir bereits gestern melden konnten, ist der englische Großsiegelbewahrer Eden auf seiner Reise von Rom nach Condon in Paris eingekrossen, um nach den günstigen Ergebnissen der Berliner und der römischen Besprechungen nochmals den Standpunkt Frankreichs in der Abrüstungsfrage sestzustellen. Wie verlautet, endete auch dieser zweite Pariser Besuch völlig ergebnissos. Frankreich erwies sich als völlig unnachgiebig, so daß troß des Entgegenkommens, das in Berlin und Kom sestzustellen war, eine Berständigung in der Abrüssungsfrage zur Zeit als unmöglich erscheint.

Gben hatte noch am Bormittag eine Be| prechung mit Barthou, am Nachmittag
eine mit Doumergue und Massigligsi.
Nach am gestrigen Abend ist Sen in London
eingetroffen, wo er nach Londoner Meldungen
erklärte, daß sein Besuch in den drei Hauptstädten erfolgreich gewesen sei. Eine Reihe von
Schwierigkeiten und Mitwerständnissen sein des
dem Wege geräumt worden. Er kenne jetzt die
Ansichten von zwei Regierungen über das
britische Memorandum, und er erwarte, daß er
in kürzester Zeit auch die Ansichten der dritten Regierung ersahren werde.

Noch am heutigen Freitag wird Eden bem Staatssefretär des Aeuhern, Simon, dem Premierminister Macdonald und dem Lardpräsidenten des Geheimen Staatsrates, Baldwin, über das Ergebnis seiner europäischen Aundreise Bericht erstatten.

Nach Meldungen aus Paris hat man auch in maßgebenden französischen Kreisen nicht das Gesühl, daß die Abrüstungsfrage einen Schritt weitergebracht wurde. Den in der amflichen Verlautbarung enthaltenen hinweis, Frankreich werde die Prüfung der Informationen Edens fortsetzen, um der englischen Regierung in Kürze ihre endgültige Haltung mitzuteilen, hält man eher für eine Verlegenheitsertlärung. Man betont, daß

die frangofische Regierung bem sogenannten englisch-italienischen Mindestplan nicht guftimmen tonne,

weil er angeblich keine genügende Carantie enthalte und die Frage der halbmilitärischen Organisationen nicht in befriedigendem Sinne regele.

#### Stimmen aus London und Paris

London, 2. März. Der Pariser Korrespondent der "Times" sagt u. a., die britischen und italienischen Borschläge würden, selbst wenn Deutschland ihnen zustimmte, vom französsischen Standpunkt aus noch viel zu wünschen übrig sassen. Die italienische Politik werde insofern günktiger beurteilt als die britische, alssie es Frankreich ermöglichen würde, seine schweren Küstungen zu behalten. Aber auf den Borschlag, dafür sollte ein teilweises Aufrüsten Deutschlag, dafür sollte ein teilweises Aufrüsten Deutschlands zugelassen werden, antworte man, man könne seine Aufrüstung nicht rechtlich umgrenzen, da man nicht wisse, wie weit es eventuell schon aufgerüstet habe. Der Korrespondent schreibt weiter.

bie frangösische Regierung stehe jest vor ber Wahl, entweder die britischen und italienischen Borschläge rundweg abzulehnen oder ein Kompromif anzunehmen, das sich auf biese Anregungen stüte.

Die nächsten Tage würben zeigen, in welcher Richtung sich die französische Regierung entscheide. Der diplomatische Korrespondent des "Dailh Telegraph" schreibt: Der Umstand, daß Eden in Paris nicht länger geweilt hat, um weitere Besprechungen mit den französischen Ministern zu führen, hat

in britischen Kreisen einigermaßen über-

Er hatte früher die Absicht geäußert, seinen Ausenthalt um einige Tage zu verlängern, salls die französische Regierung zu Verhandelne nette Abreise aus Paris gibt naturgemäß zu viels fachen Vermutungen Anlaß.

Abreise aus Paris gibt naturgemäß zu viels fachen Vermutungen Anlaß.

Doumergue und Barthou hätten es zwar vermieden, die Tür für weitere Besprechungen zu verschließen, sie hätten aber

die hoffnungen auf eine Lofung der Abruftungsfrage nicht fehr ermutigt.

Es scheine, daß der britische Borschlag für Frankreich nicht annehmbar sei. Frankreichs Oberster Rat der Nationalen Verteibigung werde demnächst einberusen werden, und von seinem Gutachten werde es abhängen, ob die britische Denkschrift angenommen wird oder nicht

Auch der Pariser Korrespondent der "Morsning post" ist der Ansicht, daß die Erwartung, der zweite Besuch Edens in Paris werde eine Entscheidung herbeisühren, enttäuscht worden sei. Der Pariser Korrespondent des "News Chronicle" schreibt, gestern sei es klar geworden, daß

die Haltung der französischen Regierung aller Voraussicht nach jeder weiteren Abrüstungsaussprache ein Ende bereiten und eine Krisis herbeiführen werde.

Baris, 2. März. Auch die Pariser Blätter geben allgemein ihrer Skepsis Ausdruck. "Paris Soir" glaubt zu wissen, daß Eden von vornherein eine eigene Stellungnahme abgelehnt habe, bevor er nicht mit seiner Regierung Rücksprache genommen hätte. Er habe sich im wesentlichen darauf beschränkt, den französschen Bertretern die Borschläge Mussolinis bekanntzugeben. Außenminister Barthou habe

Bedenken darüber Ausdruck gegeben, daß man Deutschland ein Heer von 300 000 Mann zugestehe.

Der "Paris Soir" will weiter wissen, daß auch die österreichische Frage Gegenstand eines eingehenden Meinungsaustausches gewesen sei. Eben sei der Ansicht gewesen, daß man die Tätigkeit Mussolinis im Augenblick nicht durchkreuzen solle.

Der "Temps" warnt davor, die Eden zugeschriebene Aufsassung als bare Münze hinzunehmen, da es noch nicht gewiß sei, ob sie mit der Ansicht der englischen Regierung übereinstimme. Das Blatt gibt einen aussührlichen Rückblid über die bisherigen Ereignisse und wirft Deutschland in diesem Jusammenhange vor, niemals die Abrüstung gewollt zu haben. Man habe deutschereits diesen Standpunkt nur vertreten, um die Genser Arbeiten zu verwirzen. Angesichts der deutschen und der französischen Aussassungen verstehe man sehr schwer die Hallung Englands und Italiens. Italien versolge dabei wenigstens noch eine gewisse Logit, weil es aus der Freundschaft mit Deutschland politisch Augen ziehen wolle. England schene aber gewillt zu sein, alle bisher erzielten Ergebnisse mieder sahren zu lassen. — "Notre Temps" wirft der französischen Regierung vor, einen großen Teil der Berantwortung an dem augenblidlichen Stand der Rüstungsstrage zu tragen.

Es habe eine Zeit gegeben, betont bas Blatt, in der die französische Regierung aufrichtig bereit gewesen sei, abzurüsten, um Deutschland nicht zur Aufrüstung zu veranlassen. Die neue französische Regierung habe diese Absicht aber volksommen fallen gelassen.

Ganz gleich, welche Entscheidung die französische Regierung heute auch treffen murde, sie werde die Aufrüstung Deutschlands nicht mehr aufhalten können.

"Matin" berichtet, Außenminifter Barthon habe Eben eine Abrüftungsftatiftit unterbreitet, die auf den Englander einen großen Eindrud gemacht habe. "Journal" erffart. Außenminister Barthou babe Eben einen Bericht des Luftfahrtminifters gur Renntnis gebracht, der "teine Illusionen über die Gefahren der deutschen Forderungen hinsichtlich bes Flugzeugwesens bestehen laffe". Ferner habe Barthou Eben einen Bericht bes Rriegsministers Betain über die Effektivbestande unterbreitet, der noch nicht einmal dem frangosifden Ministerrat vorgelegen habe. Diefer Bericht zeige nicht nur die Abrüftung, die Frankreich vorgenommen habe, sondern auch ben "Ernft ber Lage hinfichtlich bes gegenwärtigen Standes ber deutschen Streitfrafte". Schlieflich habe Barthou ihm einen Bericht porgelegt, den Genator Beringer im Auftrage des Landesverteidigungskomitees ausgearbeitet habe und den die Genatsausschüsse für Auswärtiges fowie für Beer und Marine gebilligt haben,

gemacht. Die ganze auf das obige Zitat gestützte Beweissührung steht also auf sehr schwachen Füßen. Sie ist auch nicht gerade geschickt; denn wenn der Bersasser inssuniert, daß auch die heutigen Leiter der polnischen Politik sich so leicht betrügen ließen, so könnte es geschehen, daß der von ihm angerusene Staatsanwalt den Spieß umdreht und ihn wegen Beleidigung der Regierung zur Rechenschaft zieht.

Und gang versehlt ist des Berfassers Bersuch, aus dem Inhalt der Nr. 7 der "Woche" ein Betrugsmanöver und eine "gynische Beleis digung Polens" zu konstruieren.

Betrachten wir turz, was ihm alles an diesex

Nummer Anstoß erregt. Da liest er zunächst "schon (!) auf der Innenseite des Umschlags" in der Spalte "Literarische Betrachtungen" die Besprechung einer türzlich erschienenen Biosgraphie — in der heutzutage beliebten seuilletonistischen Behandlung — des Marchese Lucchessini, jenes Diplomaten Friedrichs des Großen, der bei den Teilungen Bolens mitgewirft hat. Weder gegen den Inhalt dieses Buches noch den der Besprechung, in der übrigens die polnische Rolle Lucchessinis gar nicht erwähnt wird, wendet unser Artikelschreiber etwas ein; aber der ominöse Rame Lucchesini, der ja durchaus erklärlicherweise heute auf Sympathie in Polen nicht rechnen kann, mihfällt ihm und

genügt ihm, um eine geheime politische Absicht dieser Propagandanummer zu wittern. Er ursteilt wörtlich über die Buchbesprechung: "Diese Schlüsselnotiz öffnet dem Scharfblidenden die Geheimtür dieser Polen "gewidmeten" Propagandanummer der Berliner Wochenschrift." Das polnische Sprickwort Strach ma wielstie oczy — die Angst hat große Augen—erklärt wohl am besten, warum unser Bersasser überall Gespenster sieht. Der größte Stein des Anstoßes ist ihm eine anschaulich stäzierte Karte Polens, an der ihm schon der polnisch klingende Name des bösen Zeichners nicht gefüllt. Von dieser sagt er wörtsich: "Dieses Kärtchen beleidigt die primitivsten Gesühle,

und für uns Polen ift es eine ausdrücklich uns ins Gesicht geschleuderte Unverschämtheit. In der Art eines Pseudo-Stichs aus bem 17. Jahrhundert gehalten, fticht fein 3nnismus und seine beispiellose Fronie ins Auge." Bergeb-lich aber sucht der objektive Betrachter nach etwas, das als Inismus oder Ironie gedeutet werben mußte. In der Zeichnung find die geographischen und wirtschaftlichen Eigentümlich= feiten des Landes durch inmbolische Figuren veranschaulicht, 3. B. die Landwirtschaft durch arbeitende Bauern und Bäuerinnen, die Indu-ftrie durch rauchende Effen, ber Sandel durch feilichende Juden, das heer burch machestehende Soldaten. "Und diese Symbolit ift der Gipfel der Frechheit," fagt der Berfaffer. Je ein pol= nischer Goldat 3. B. fteht an den beiden Grengen Pommerellens sowie nördlich von Baricau am Rarem, nicht weit von ber Gubgrenge Dit= preugens. Das deutet der Berfaffer fo: "Die Absicht dieser Propaganda ist klar: das wehrlose Deutschland ift von bewageneten Bolen umgingelt." Uns ift diese Absicht feineswegs flar. Und wenn icon, bann mare die fachliche Teftitellung ber tatfachlichen mili= tärischen Ueberlegenheit Polens noch lange teine Frechheit. Unten am Rande des Rartmens hat ber Zeichner ben induftriellen Werten - [umbolifiert durch eine Sochofenanlage - gegenübergestellt den landweite Felder und ein Bauerngehöft. Sier besteht das Berbrechen des Zeichners barin, daß einige Kreuze des Dorffirchhofs etwas windichief daftehen - sieht man etwa dieses Bild nicht hundertfach im Often - und daß ber Brun = nenschuengel (!) vor der Hütte angeblich farifiert ist. Genau so sehen aber bort die Brunnen aus, und von einer boswilligen Raris fatur tann wirklich nicht bie Rede fein. Dann folgt das Lichtbild einer tiefverschneiten Winterlandichaft :: zwei Bauernhäuser nur unterbrechen die einsame weite Ebene - ein durch aus typisches Bilb. Unfer "Scharfblidender" aber glaubt nicht, daß hier eine treffende Cha-ratteristit ber Wirtlichteit gegeben werben foll; er fieht wieder Gefpenfter: nach ihm ift das nur eine Propaganda für den beutichen Drang nach Often; das Bild foll fagen - er führt Die Worte in beutscher Sprache a n-: "ber ode Diten - wir brauchen Raum!" Gin weiteres Bild mit ber Unterfarift "Gin Wintersonntag in Warichau" stellt eine Momentaufnahme aus einer der Sauptftragen Barichaus bar. Dieje Aufnahme fritifiert ber Berfaffer als "beleidigend burch ihren 3nnismus". Er beschreibt fie genau, fagt aber nicht, worin der beleibigende 3nnismus gefunden wird. Das ift jedoch unerläglich, benn jeder fieht, daß bas Bilb nicht etwa geftellt ift. Und was kann echter und naturwahrer fein als eine folde Momentaufnahme bes wirklichen Lebens? Den Artitel von Sans Nomat (den beutschen Bornamen verfieht er mit einem Ausrufungszeichen) "Wegweiser burch bie polnische Geschichte" bezeichnet er als "ein Sammelsurium von Geschwätz und biftorifchem Unfinn". Bur Begrundung biefes ichweren Tabels genügt nach feiner Anficht bieser in deutscher Sprache angeführte Sat des Artifels: "Kratau, Kalijch, Posen und mancher andere große handelsplat find Städte deutscher Gründung."

Damit tonnen wir wohl ohne weiteren Rom= mentar biefe Rritit der Rritit ichliegen. Gin Gutes jedenfalls hat die torichte, aller Objektivität bare Polemit bes "Kurjer" gehabt: die Nachfrage nach der Mr. 7 der "Woche" ftart gestiegen, und gahlreiche Bolen werden fich nun davon überzeugen, daß bie mit fo großen Worten aufgemachte Anklage nichts anderes ift als - eine gewöhnliche Sete im alten Stil.

## Noch heute oder morgen: deutsch-polnische Wirtschaftsverständigung?

### Einzelheiten aus den getroffenen Dereinbarungen

Barichau, 2. Marg. Bie wir bereits gestern berichteten, iteht die Beendigung bes Bollfrieges zwijchen Deutschland und Bolen in ben aller: nächsten Tagen bevor. Die amtliche Bolnifche Telegraphen-Agentur verbreitet in ihrem beutigen Pressedienst folgende Berlautbarung:

Die Berhandlungen jur Beilegung des Birtsichaftstonflitts zwischen Deutschland und Bolen wurden im Berbit 1933 aufgenommen. Diefe Berhandlungen stießen anfänglich auf Schwierigteiten, da man eine genaue Bezeichnung dafür suchte, welche gegenseitigen Birtichaftsmagnahmen ben Dauerkonflift hervorgerufen hatten. Im Laufe der Monate tonnte ber Rahmen des Vertrages über die Beilegung des Zollfrieges vereinbart werden. Der Vertrag wird die

#### Aufhebung der Maximalzolle und ber gegenseitigen Ginfuhrbeidrantungen

porjehen. Außerdem wird Polen ber Tran : it polnischer Zuchtprodutte burch beutsches Gebiet und die Ausfuhr von Eifenbruch gewährt. Auf polnifcher Seite erfolgt die Aufhebung ber Berbote, die den Transport von Ladungen aus und nach Bolen über deutsche Safen betreffen. Bugleich

#### Berftandigung zwischen deutschen und polnischen Schiffahrtslinien

Ferner eine Berftanbigung amifchen der deutschen und polnischen Gifeninduftrie über ben Export von Suttenerzeugniffen. Der deutschepolnische Bertrag - deffen Paraphies rung nach einer Mitteilung ber "Gazeta Sandlowa" noch in diefer Boche erfolgen fann - soll außerdem durch ein Kontingent= abtommen ergangt werden. Der Bertrag wird auf unbestimmte Zeit abgeschlossen. Sollte mahrend feiner Dauer eine ber beiden Barteien der Meinung fein, daß diefe ober jene Bor= schriften der Berftandigung der Bragis nicht entsprächen, dann fteht ihr das Recht zu, Die

#### Ginleitung fofortiger Berhandlungen mit bem Biele entsprechender Menberungen

ju verlangen. Sollten folche Berhandlungen im Laufe eines Monats nicht das erwünschte Ergebnis zeitigen, bann tann ber Bertrag binnen eines Monats gefündigt werben. Der Bertrag unterliegt der gierung, tann aber por ber Ratifizierung auf Grund einer Berftanbigung ber vertrag= ichliegenden Parteien provisorisch anges wandt werden. Der Bertrag wird mahr: icheinlich am 5. oder 6. März unterzeichnet werden. Die Unterzeichnung erfolgt in War = chau. Das Intrafttreten ber Schiffahrisverftandigung und ber Berftandigung über ben Export von Suttenerzeugniffen ift verbunden mit dem Infrafttreten des Gesamtvertrages, Das Schiffahrtsabtommen, das zwiichen ber Zegluga Polita und vier beutichen Linien abgeschloffen worden ift, die einen regel= mäßigen Schiffsverkehr zwischen beutschen Safen und Safen der polnifchen Bollgone unterhalten,

#### Teilung ber Schiffsladungen nach einem bestimmten Schluffel

nor. Die Die Statistit zeigt, haben die vier beutschen Schiffahrtslinien in legter Beit etwa 50 000 Tonnen Ware jährlich zwischen beutichen Safen und Safen der polnischen Bone trans-

portiert. Der gegenwärtige Bertrag sichert den polnischen Linien einen gebührenden Anteil an diesen Transporten. Bei einem Jahresumsan von nicht weniger als 100 000 Tonnen follen 5 Prozent der Ladungen den polnischen Linien zufallen.

#### Die Beritandigung wird für fechs Jahre abgeichloffen.

Sie murde gestern in Samburg unterzeich= net, wo seit einiger Zeit Berhandlungen bar-über im Beisein amtlicher Vertreter geführt Es fei daran erinnert, daß die zweite privatrechtliche Berftändigung zwischen der polnischen und ber beutschen Gisenindustrie por einigen Tagen in Duffeldorf abgeschlossen worben ift. Gin Rahmenvertrag fieht ein Rontingent für polnisches Eisen in Sohe von 42 000 Tonnen und ein entsprechendes Kontingent für Ebelftahl vor. Ferner ift ein bestimmtes Ron-tingent für deutschen Gisenbruch in Bolen vor-

#### Die Dreierkonferenz in Rom

Rom, 1. Marg. Die bevorstehende Dreier-zusammentunft zwischen Muffolini, Göm-bos und Dollfuh, die vermutlich am 12. Märg in Rom stattfinden wird, wird nun auch in ber italienischen Presse offen zu gegeben. Man bebient sich hierbei des Mittels, sich das Ereig-nis aus Wien und sogar aus London melden

Die Steuern und die Krife Jahlen und immer wieder gahlen ...

Die "Gageta Barfgamffa" hat nicht unrecht, wenn sie fagt, daß greifbare Erfolge im Rampse gegen die Wirtichaftstrife in beträchtlichem Mage davon abhängen, bak der Staat fein Berhältnis gum Wirtimafts= leben por allem auf finangftenerlichem Gebiete andert. Man muffe endlich begreifen, bag eine übermäßige Belaftung ber Unternehmen durch Umfag- oder Gintommenfteuer einen völligen Niedergang hervorrufen tann. Gine rudfichtslofe Eintreibung ber Steuern tann bem Staate nur unnügliche Dinge einbringen. Dft werden Sanbelsbucher wegen geringfügiger Ursachen für ungültig erklärt, und dann wirft man dem Steuerzahler geradezu phantastische Umsähe und Einnahmen vor. Bepor die Reflamationen geprüft find, vergeben Monate und Jahre. Ingwischen aber heift es: gahlen und immer wieder zahlen. Man braucht feine Statistit, um fich von ben großen Schwierigkeiten der Wirtschaft gu überzeugen. Man braucht nur durch die Stragen Warichaus zu gehen, um Sunderte von Läden zu bemerken, die verschlossen find. Firmen, die fo manche Not überstanden haben, verschwinden jest von der Bildfläche, und man fann daran zweifeln, ob es ihnen jemals ge= lingt, wieder hochzusommen. Roch schlimmer ift es in den Provingftadten. Es ift höchste Zeit, daß die Stellen, die dazu berufen sind, Steuern einzutreiben, sich darüber flar zu merben, wie groß die Rot ift. Die von ber Steuerschraube herausgepregten Gelber bedeuten nur einen Borrhus-Sieg über ben Steuergabler, für den fie der lette Ragel jum Garg fein fonnen.

Ein polnischer Bericht:

## "Politischer Frühling in Danzig"

Warichau, 2. Marg. Trot aller Dementis beschäftigt fich bie polnische Presse weiterhin mit bem angeblichen Konflitt zwischen Staaterat Gauleiter Forfter und Senatspräfident Dr. Rauschning. So schreibt ein nach Danzig ent= fandter Berichterftatter bes "Rurjer Bo= ranny" in der Rummer vom 1. 3. von ben angeblichen Konflitten, daß sie sich aus bem Dualismus der beiben Behörden ergeben mußten. Der Untericied zwischen diesen beiben Stellen liegt jedoch nach Unficht bes Vertreters des "Aurser Poranny" nicht in der grundsätslichen Anschauung, sondern nur in der Auffassung über das Tempo, mit dem das nationalsozialistische Programm in Danzig durchzuführen fei.

Der Berfaffer stellt in Diesem Busammenhange fest, daß es Bolen grundfäglich gleichgültig fei, mer die Dangiger Politit führe, wenn nur die polnischen Interessen in Dangig gesichert feien. Prafident Raufchning aber habe fich in Bolen bereits einen guten Da men gemacht burch das Berftandnis für eine sachliche Behandlung der polnisch-Danziger Angelegenheit.

Aus der angeblichen, wie der polnische Ber-fasser es nennt, "Rivalität" zwischen Senat und Parte i sieht er Konflitte entstehen, deren

Ausgang noch nicht abzusehen sei. Das zweite schwierige Problem für Danzig ist nach der Ansicht des polnischen Journalisten das l

Wirtschaftsproblem, vor allen Dingen bas Problem der Erhaltung des Lebensitanbards in Dangig. Die bagu getroffenen Dagnahmen führten gu einer fünftlichen Sochhaltung ber Preife für landwirtschaftliche Artitel und einer gleichzeitigen Beschräntung ber Einfuhr polnischer Produtte. Der Berfasser zweifelt jeboch nicht, daß eine positive Lösung auch auf diesem Gebiet zwischen Danzig und Volen gefunden werbe. Man muffe nur politische Ambitionen außer acht lassen und ausschließlich auf der Platiform einer faufmannifchen Raltulas tion verhandeln.

Bum Schluß bes Artifels meint ber polnifche Journalist, daß ber politische Danziger Frühling recht interessant zu werben verspreche. Biele Fragen der Danzig-polnischen Beziehungen seine zu lösen und auch die innere Lage zeige eine gewisse Beunruhigung. Der Artitel schließt bann aber mit bem Sag:

"Der angenehme Wind vom Meer stimmt uns jedoch optimistisch, und wir find der Ansicht, daß die polnisch-Danziger An= näherung die Teuerprobe noch einmal fiegreich bestehen wird und daß ber Frühling nicht schwarze Wolken, sondern klaren blauen himmel bringen wird."

Wie wir hören, hat der polnische Journalist in Danzig eine Reihe maßgebender Personlichfeiten besucht und wird Unterrebungen mit, ihnen in ben nächsten Tagen veröffentlichen.

## Die Pläne der Habsburger

### Eine halboffizielle Erklärung / Staatsstreich wird abgelehnt

Baris, 2. Marg. "Le Jour" veröffentlicht eine Erklarung eines Bertrauensmannes der Sabsburger, des Ritters von Biesner. Darin werden die Gerüchte in Abrede geftellt, daß eine Thronbesteigung Ergherzogs Ottos unmittelbar bevorftehe und bag die öfterreicht= ichen Legitimisten einen Staatsstreich porbereiteten. Die Wiedereinsetzung ber Sabsburger würde nach vollkommen unanfechtbaren Berfahren vonstatten geben. Die ofterreichi= ichen Legitimisten planten bie

#### Wiedereinsetzung ber Monarchie nur für Defterreich

and blieben damit im Rahmen der bestehenden Berträge. Gie begriffen deshalb bie Beforgniffe in Rreifen ber Rleinen Entente nicht.

#### hochverratsverfahren gegen die öfterreichische Rationalde notratie

Wien, 2. Marg. Die Staatsanwalticaft bat jest gegen den gesamten fozialbemotratischen Warteiporstand und die maggebenden Rührer der Partei, insgesamt gegen 24 Berfonen, das Berfahren wegen Soch verrats und Mitichuld am Sochverrat eröffnet. Unter den Angeflagten befinden fich die vier nach ber Tichechoilowafei geflohenen Schutbundführer Deutich, Bauer, Ronig und Schorich iomie der frühere Staatstangler Rati Ren: ner und der Bürgermeifter von Mien, Geig. Gegen die vier geflohenen fozialistischen Führer

tann bas Auslieferungsverfahren nicht gestellt werden, da nach den geltenden internationalen Regeln für politische Berbrechen ein Auslieferungsantrag nicht in Frage tommt. Gegen die leitenden Beamten der aufgeloften foziatiftifchen Arbeiterbant, besonders gegen den Brafidenten ber Bant, Dr. Freundlich, ift gleichfalls bas Sochverratsverfahren eröffnet worden.

#### Rücktritt des lettländischen Außenministers

Riga, 2. Mara. Der lettländische Augen-minifter Galnajs ift Donnerstag abend volltommen unerwartet von feinem Boften gurud:

Schon vor längerer Zeit hatte Salnajs im Zu-jammenhang mit Unstimmigkeiten mit seiner Partei, dem sog, progressiven Verbande, dem Ministerprafibenten seinen Rudtritt angeboten. Der Ministerprafibent hatte fich aber gemeigert, das Gesuch anzurehmen. In ununterbrochener Wühlarbeit tämpsten gegen Salnajs die lett-ländischen Marxisten, besonders seit er

#### in einer Rundfuntrebe in eindeutiger Beife gegen die Quertreibereien ber lettlanbijchen Sozialbemofraten Stellung genommen

hatte, die alles baran festen, die Beziehungen zwischen Lettsand und dem neuen Deutschland zu trüben. Den äußeren Anlag für den Rück-tritt durfte ber bevorstehende Parteitag der Progressiven gebildet haben, da es innerhalb bes Berbandes Salnajs wegen ju Spaltungen gefommen mar.

## Polens Kampf gegen den Kommunismus

#### Der Sortgang des Lucker Prozeffes

Luck, 1. Mars. Am gestrigen Mittwoch | depeschen verlesen, die im Zusammenhang ist die Bernehmung der Angeklagten im großen mit dem Prozest beim Lucker Gericht eingelaus fen waren. Die Verhandlung dauert an. Das Gericht verhörte u. a. die Studentin Blumentranc, Tochter eines Hausbesikers. Die Angeklagte bestritt ihre Bugehörigkeit gur Kommunistischen Bartei ber Westufraine, tannte fich aber als überzeugte Kommuniftin und wies barauf bin, bag fie mahrend ihres Aufenthalts im Untersuchungsgefängnis

#### mit allen Mitteln die Gefängnisvermal= tung befämpft

habe. Der Angeklagte Szloma Golif bestätigte alle in der Boruntersuchung gemachten Mussagen, erflärte aber, daß er nur deshalb ins Gefängnis gekommen fei, weil andere An-geklagte fich bemüht hatten, ihn in die kom = munistische Propaganda hineinguziehen, weil sie wußten, daß er bereits wegen kommunistischer Umtriebe bestraft war. Nachdem alle Angeflagten vernommen waren, beantragte die Berteidigung, daß neue Ents laftungszeugen vorgelaben und ein Lofaltermin in ben Raumen ber Boruntersuchung durch geführt wurde. Durch ben Lofaltermin folle festgestellt werden, ob die Ausübung physischer Drudmittel möglich gewesen sei. Dem Antrage auf Borladung neuer Zeugen ichlog lich ber Staatsanwalt unter bem Sinmeis auf Die Ueberichreitung ber Delbefrift nicht an. Mas ben Lotaltermin betrifft, fo fei er überfliffig, weil sich ein genauer Lageplan des Unterjuchungsamtes im Befit bes Gerichts befinde. Ingwischen hatte der Angeflagte Bermann Anoll den demonstrativen Antrag eingebracht, bas Gericht folle die Broteft =

fen waren. Die Berhandlung dauert an.

Luck, 2. März. Im großen Kommunisten-prozes wurden gestern die Zeugen vernom-men. Die bisherigen Bernehmungen haben wesentlich Neues nicht gebracht.

Das Warich auer Bezirksgericht verurteilte Alexander Lofictiem und Wendrychowsti ju je 11½ Jahren, die Angeklagten Michalak, Kryciek und Sankiewicz zu einem Jahr Gefängnis wegen staatsseindlicher Tätigkeit. Die Berurteilten hatten vor der Lilpop-Fabrik eine illegale Bersammlung organisiert, in der kommunistische Redner gesprochen hatten.

Bei der Aburteilung von Kommunisten, die sich in einer Fabrit in Milosno staatsfeindlich betätigt hatten, bemonstrierten die Angeflagten, als der Gerichtschof den Saal betrat, indem sie staatsseindliche Ruse ausstießen. Erst nach einer Bause konnte die Verhandlung durchgeführt wer-den. Das Gericht verurteilte Moszek Naszewski zu 2 Jahren, Nysen Naszewski zu einem Jahre

#### Spionageprozeß in Warschau

Waricau, 2. März. Bom Warschauer Bezirksgericht wurde eine Anna Broch is wegen Spionage zu 2 Jahren Gefängnis und fünfzjährigem Ehrverlust verurteilt. Dem Angeklagten Henryf Badowski konnte keine Schuld nachgewiesen werden; er murde freigesprochen.

#### Unterredung zwischen König Boris und dem Reichstanzler

Berlin, 2. März. König Boris von Bul-garien hatte am Donnerstag nachmittag eine Unterredung mit Reichstanzler Abolf Sitler.

## Education Aus Stadt und Land, Mars 1934 Aus Stadt und Land,

#### Der Rasputinprozek

Der Rasputin-Prozeß in London brachte nach sünsstündiger Bernehmung der Alägerin, der Prinzessin Jussusse des Hürsten selbst. Jussusse wurde eingehend über die letzten Stunden und den Tod Rasputins vernommen und bestätigte die aus zahllosen Beröffentlichungen längst bekannten Tassachen. Die Berteidiger der Filmfirma machten den Bersuch, zu behaupten, daß nicht Jusupow selbst der Wörder gewesen sei, sondern der Arzt Burischfewisch, der bekanntlich die Schüsse auf den slücktenden Rasputin abgeseuert hat, nachdem sich Jusupows Gift als nicht sofort wirksam erwies. Die Berteidigung will damit glaubhaft machen. Justians Gift als nicht lotort wirtiam erwies. Die Verteidigung will damit glaubhaft machen, daß weder die Filmfigur des Rasputin-Mörders noch die seiner Gattin, der angeblichen Geliebten des Wundermönchs, mit dem Ehepaar Justupow identisch seien. Un der historischen Tatsache der Mittäterschaft Jusippows ändern diese juristischen Kniffe natürlich nichts. Die Verhandlung

#### Ein Bibel="Rekord"

Einer Religionsgemeinschaft im Staate IIIis nois ist es unter Leitung des Pfarrers geslungen, im Chor und mit lauter Stimme die ganze Vibel, die nach der Zählung des Pfarrers 773 746 Worte enthalten soll, in der Relordzeit von 69 Stunden und 17 Minuten durchzulesen. Der sportgeistige "Seelsorger" hat siene Kollegen herausgefordert, mit ihren Gläubigen den Relord zu unterhieten

bigen ben Reford gu unterbieten.

#### Spanien — faichiftisch?

Die Revolutionsbrohungen der spanischen Sozialisten haben bereits einen Gegenschlag auf ber anberen Seite ausgelöst Wie die "Chicago Sundan Tribune" zu berichten weiß, hat der Sprecher einer 52 000 Mitalieder zählenden Be-Sprecher einer 52 000 Mitalieder achlenden Be-amtenorganisation die republikanische Regierung wissen lassen, daß die Beamten schaft unter den obwaltenden Umständen lieber zum Faschis-mus abschwenken würde. Der Sprecher der spa-nischen Beamten ließ keinen Aweifel darüber, daß Maknahmen von faschischem Charakter daß Maknahmen von faschistlichem Charafter notwendig seien, um die werktätige Bevölkerung Spaniens vor den roten Spikeln und Kontrolsleuren wirfsam zu schieben. Der Sprecher gab auch seiner Bewunderung filr das korporative Syltem Spaniens Ausdruck. Es gärt in der spanischen Beamtenschaft. Die Beamten wollen sogar so weit gehen, eine halb saschistliche Wachorganisation aufzuziehen, die natürlich mit Wassen versehen sein würde. Eine unverhüllte Drohung, zur Selbschisse zu greisen! In groken Bersammlungen wollen jekt die spanischen Bezamten sich schillig werden über ihre zufünstigen amten sich schlüssig werden über ihre zufünftigen Plane.

Sie haben genug von einem Snitem, bas nur Streifs und innere Rampfe beglinftigt.

#### Argt in Frauentleidern

Mariman, 2. März. Das hiesige Appellationszgericht verhandelte den interessanten Fall eines gewissen Wuszuchler den interessanten Fall eines gewissen Wuszuchler Bapieren, die er einem Fräulein Dr. Obest entwendet hatte, als verkleidete Aerztin fungierte. Das Honorar des Betrügers betrug in machen Fällen 100 zl. Entlarvt wurde er dadurch, daß ein Bauer im Juge gerade in Anwesenheit der rechten Aerzstin die Heilünste des M. gerühmt hatte. Das Urteil des Siedlecer Gerichts, das auf 4 Jahre Gesängnis sautete, wurde vom Appellationszgericht bestätigt. Wariman, 2. Marg. Das hiefige Appellations=

## Furchtbare Granatexplosion bei Prusstów

Artilleriegeschof explodiert in Kinderschar - 8 Tote, 6 Schwerverlegte

bei Prujzkó w ereignete sich gestern ein tragsicher Unfall, bei dem 8 Personen den Tod sanden, 6 weitere schwer verleht wurden. Der Bergang wird folgendermagen gefchildert: Der 27jährige Untoni Jamarjan jah auf dem Nachhausewege aus einem Teiche einen Gegenstand herausragen. Er 30g ihn aus dem Wasser und begann an ihm herumzubasteln. Borbeitommende Schulf in der, unter denen sich auch ein jungerer Bruber Jamarjans, der ein jüngerer Bruder Jamarjans, der 13jährige Tadeufz befand, kamen näher und jahen zu. Der Gegenstand entpuppte sich als großes Artilleriegeschoß, das offenbar noch aus der Kriegszeit ftammte

Warichau, 2. Marg. 3m Dorfe Mofgno | und in der Zwischenzeit an die Erdoberfläche gespült worden war. Als ein Nachbar, der 24jährige Feliks Jancant, bingufam und der Finder der Granate fein Abmontierungswert energischer sortsehte, erfolgte eine Explosion. Die Folgen waren surchtbar. Untoni Zamarjan und sein jüngerer Bruder sowie 3 Knaven im Alter von 7 und 9 Jahren sanden sosort den Tod. Alle anderen Beteiligten wurden schwer verlett. Im Krankenhaus sind dann noch drei weisere Knaben im Aller von 9, 12 und 14 Jahren nach einigen Stunden ihren Verletzungen erlegen. Um Ceben blieben nur 5 Anaben und der 24jährige Feliks Janczyk.

Die Untersuchung ift im Gange.

## Neue Enthüllungen im Stavisty-Standal

Baris, 2. März. Das Innenministerium hat am Donnerstag in später Nachtstunde der Presse eine Mitteilung über die Aufsindung der Sta-vischnschen Schedabschnitte, die lautet: Die Stavistyschen Schedabschnitte, die bisher nicht aufgefunden werden konnten, sind heute nacht dank der Bemilhungen der Sichers heitspolizei in den Händen der Justiz.

Innenminister Sarraut erklärte, wie Ha-vas berichtet, den Journalisten, daß der Name des letzten Inhabers der Scheckabichnitte für den Augenblick nicht genannt werden könne.

Nach der Savas-Agentur sollen die Sched-abschnitte aufänglich von Frau Stavisty aufbewahrt worden und dann von einer Hand in die andere übergegangen sein, um sie

ben Rachforichungen ber Behörden gu entziehen,

bis sich ihr legter Inhaber entschloß, sie auszuliefern. Der Untersuchungsrichter hat den gesheimnisvollen Inhaber verhört und dann bis in die frühen Morgenstunden die auf den Scheckabichnitten enthaltenen Ramen burchgefeben.

#### Die Rolle Breffards

Baris, 2. März. Vor furzem ging bekanntlich durch die Presse die Nachricht, der ermordere Gerichtsrat Prince sei im Besitze von zwei Gerichtstat Prince sei im Bestige von zwei Briesen gewesen, in denen er von Generalstaatsamwalt Presard aufgesordert worden sei, sich mit dem Kall Stavist nicht weiter zu beschäftigen, da er selbst den Kall bearbeiten wolle. "Echo de Paris" will nun melden können, dazungt dustollung der Stavisty-Angelegenheit Presard im Gegensatz zu dem Inhalt der beiden Briese Prince zur Rede gestellt habe, weschalb er seinerzeit nicht gegen Stavisty eingeschritten sei. Prince habe nun, um sich von diesem Borwurf zu entlasten, die beiden Briese Pressard zu entlasten, die beiden Briese Pressards photographieren lassen wollen, wozu er nicht mehr gekommen sei. Seit seinem Tode sehlten nun diese Briese.

Wie "Populaire" meldet, befindet sich in den Aufzeichnungen Princes eine Notiz, wonach er als Leiter der Finanzabteilung der Pariser Staatsanwaltschaft eine Untersuchung gegen eine der Stavischien Gründungen beantragt

habe, die dann im Januar 1830 nach einer Besprechung zwischen dem damaligen Juftizminifter Peret, dem damaligen Finanzminister Ran-naud und dem damaligen Arbeitsminister La-val niedergeschlagen worden sei.

#### Erste Spur in der Mordaffäre Brince

In der rätselhaften Mordassäre von Dison ist gestern die erste Spur entdeckt worden, die vielleicht doch noch zur Ergreifung des oder der Täter sühren kann. Das Dolchmesser, das neben der Leiche des Landgerichtsrats Prince aufgefunden wurde, ist vier Tage vor dem Mord in Paris im Bazar de l'Hotel de Ville gekauft worden.

#### Gasepplofion in Saarbruden

Saarbriiden, 2. März. In einem Hause in der Kasernenstraße ereignete sich am Donnerstag eine schwere Gasexplosion. Die Dede einer Wohnung stürzte ein, wobei eine Person schwer wersetst wurde; zwei Versonen wurden meh-rere Meter hoch in die Luft geschleu-dert. Das Unglück geschah während eines Wechsels der Wohnungsinhaber. Die disherigen Restitellungen haben ergeben, daß ber ausgegogene Mieter die Gasleitung in unvorschrifts= mäßigem Zustande zurückgelaffen hat.

#### Starte Schneefälle in Frankreich

Baris, 2. Marg. Gleichzeitig mit ftartem Temperaturvüdgang werden aus der Umgebung von St. Etienne heftige Schneefälle gemelbet. Die Schneedede hat stellenweise eine Höhe von 20 Zentimeter erreicht. Mehrere Dörfer sollen bom Bertehr abgeschnitten fein.

#### Ein Monat Gefängnis für einen Brief

**Warichau**, 2. März. Vor dem Burggericht hatte sich dieser Tage der Esjährige Ingenieur Sylwester Telakowski wegen eines Briefes 311 verantworten, den er seinerzeit an das Bürgertomitee der Nationalanseihe geschickt hatte. In dem Brief, der eine scharfe Tonart hatte, erklärte Tesakowski, er würde die Nationals anleihe nur im Rahmen des Möglichen zeichnen. In der Tat opferte er für die Anleihe nur eine kleine Summe. Da der Brief den Charafter eines offenen Briefes trug, verurteilte das Gericht den Angeklagten zu einem Monat Arrest. Beide Parteien haben Berusung eins

#### Polnische Polaregpedition

Im Sommer dieses Jahres foll eine polnische Polarezpedition nach Spigbergen unternommenwerden. Die Expedition wird fich aus fechs jungen Biffenschaftlern gusammenfegen. 3med der Expedition find besonders Forschungen im jog. Torell=Lande.

#### Besahung und Passagiere des "Ciefgnn" gereftet

Selfingfors, 2. Marg. Bejagung und Passagiere des "Cieszyn", von dessen Kata-strophe wir gestern meldeten, konnten ge-rettet werden. Das beschädigte Schiff selbst. ftedt noch im Eise feft.

#### Sacharinschmuggel

Die polnische Grenzpolizei verhaftete vierzehn Frauen und Männer aus den unmittelbar an der Grenze gelegenen Ortschaften Antonienhütte, Ruba, Bielschowitz und Paulsdorf wegen umfangreichen Süßstofsschunggels. Lange Zeit hindurch sind durch die Verhafteten täglich etwa 30 Kilogamm Sacharin über die Grenze gesichmuggelt worden. Man rechnet mit einer Gesichmuggelt worden. Man rechnet mit einer Gestantenge von 4200 Kilogramm. Eine Revisions he amt in steefte mit der Schwungelers fionsbeamtin stedte mit ber Schmuggler banbe unter einer Dede. Die Schmuggler und Schmugglerinnen mußten ihr als vereinbartes Zeichen einen Kalenderabreißzettel vorzeigen und blieben dann unbehelligt.

#### Allerlei von überall

Rielce. Der stellvertretende Kriegsminister General Skladkowski hatte bei Rielce einen Autounsall, der sedoch ohne schliemme Folgen blieb. Der General gelobte aus diesem Grunde, der Garnisonkirche in Kielce einen Marmoraltar zu stiften.

Gbingen. Ein hiesiger Rausmann, der einen Transport heringe gesaust hatte, sand in der Riste unter den heringen einen hat von 75 Zentimeter Länge. Der Fisch wurde dem Seeamt zur Konservierung übergeben.

Wien. Der polnische Beamte Witold Sturm de Strem vom Statistichen Hauptamt in Warschau, der im November vorigen Jahres in wienem hiesigen Hotel Wohnung genommen hatte und seitdem verschollen war, hat immer noch nicht aufgesunden werden können. Man nimmt an, daß er einem Bergunfall jum Opfer gefallen ist.

Samburg. Der Raubmörder und Einbrecher Sannad ist vom Sanseatischen Sonsergericht wegen Verbrechens gegen das Geiek zur Gewährleistung des Rechtsfriedens vom 13. Ottober 1933 in vier Fällen vierfach zum Tode und zu lebenslänglichem Ehrversluft verurteilt worden.

### Gine Reife von Thorn nach Schlefien vor 150 Jahren

Bon Dr. Alfred Lattermann.

(1. Fortsetzung)

(Nachbrud nerhoten)

"Es war ichon finster, als wir in Wisoto ankamen, einem schönen Gute und Dorfe, bem Herrn Isotnicti (Slotnisti), reformierter Religion gehörig. Der herrschaftliche Jäger,
ein Deutscher, hatte den Krug in Pacht. Her war alles so
verändert gegen vorhet, daß wir auf einmal mitten nach
Deutschland versetz zu seyn schienen und sogar erträgliche Abends
tost fertig sanden, welches ich darum erwähne, weil es auf
einem Dorfe in Pohsen etwas Unerhörtes ist. Bon hier aus
nach Posen sind zwo Meilen. Gleich ven Wisoto geht der
Wald an, der wegen des vielen Unterhölzes, außer den hohen
Bäumen, sehr angenehm ist und in welchem verschiedene gut
gebauete Höse und Dörfer liegen" (S. 17 f.). Das genannte
"Wisoto" muß nach der Karte Wissostowo oder Schwarzhauland sein, dessen polnischer Name noch die Ableitung des Erbherrngeschlechts vom germanischen Stamm der Wissosten enthält. Bergleicht man die zu gleicher Zeit, 1791 angeferste "Mapa sczegulna Wosewodztwa Poznanistiego . . przez Kazrola de Berthees, pultownika i geografa", mit einer heutigen,
so erkennt man beutlich, daß die fleißigen deutschen Sauländer
noch nach dieser Zeit ziemliche Stüde Wald gerodet haben, genau wie im Mittelalter schon die Deutschen einen Großteil von
Polen erst in unendlich mühseliger Arbeit, die nur der beurteilen kann, der selbst einmal, wenn auch nicht Urwald ges
rodet hat, aus Sumpf und Wald zu blühenden Feldern umgeichzisten haben. Ein fleines Bild der unendlichen Kulturanteit
auf allen Gebieten, die die Deutschen seit fait 1000 Jahren in
Bolen geseitet haben, gibt das demnächt ericheinende grundlegende Wert von Dr. Kurt Lüd: Ter deutsche Kulturanteil
an der Entwicklung Polens, das beim Berband deutschen Egende
Wert von Dr. Kurt Lüd: Der deutsche Kulturanteil
an der Entwicklung Polens, das beim Berband deutschen Egende
Wert von Dr. Kurt Lüd: Der deutsche Kulturanteil
an der Entwicklung Polens, das beim Berband deutschen Schießer
büchereien in Bolen, Anschrift Katowice, Marjacka 17. zum
Gubirtprionspreis, also billiger als später, b

Wir sahren fort: "Wir sahen auch wieder herrschaftliche Gärten mit Mauern umgeben, dann aber ödes sandiges Land bis Kitschin, einem Dorse, wo nichts erträglich ift, als die Anslicht der Stadt Posen. Doch sahen wir hier im Kruge einen jahrbaren Ofen. Er war aus Lehm gemacht und hatte die Gestalt eines großen Bienenkorbes, anderthalb Ellen Höhe und ruhete auf einer biden mit einer Lage Ziegeln gefütterten Bole,

an deren Enden vier kleine Räder angebracht waren, auf welchen der Ofen dahin im Hause gerollt warb, wo man Wärme verlangte". Wie es mit dem Abzug des Rauches und der Gase dabei war, ist einem unklar. Wahrlcheinlich wurde er erst im Anschluß an einen Schornstein angeheizt und dann umbergefahren. "Bon Kitschin bis nach Posen ist der der größte Theil Wegen Sand, welches uns nöthigte, Vorspann zu nehmen! Wir kamen gegen Wittag an. Posen fällt wegen der vielen Kirchen und ihrer Thürme, die hintereinander zu liegen schienen, gut ins Auge; ihre Jahl steigt, die Kapellen mit eingeschlossen, auf drenßig" (S. 18).

geschlossen, auf drechtig" (S. 18).

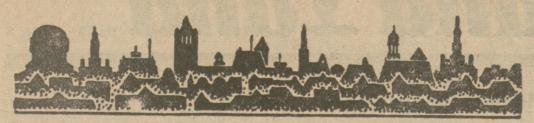
"Die Vorstädte sind weitläusig — der Eintritt von dieser Seite verspricht nicht viel, man sieht eine Menge Strohhütten, die vom ärmsten Pöbel bewohnt werden, und Walischew, im gemeinen Leben Wallaichen, heißen, nun folgt eine gute und sehr sichere Brücke über die Warthe, und auf diese eine schöne gerade und lange Straße, wo mitunter sehr gute Häuser; hier ist es sehr lebhaft, wegen der mancherlen Handwerter, die daselbst wohnen man glaubt sich in die Vorstädte von irgend einer volkreichen deutschen Stadt versetzt. Es folgt noch eine Brücke über einen Arm der Warte, diese führt auf einen weitzläusigen ofsenen Plaz, auf dem der Dom, und in dessen Kähe zu beiden Seiten der bischöfliche Pallast und die Wohnungen der Domherren besindlich sind. Ersterer ist mit Aupser gedeckt, auch die oben stehenden Vasen, deren hervorstechende Jierrathen vergoldet sind, haben eine Bedeckung von Aupser. Man bauete daran, zwar, hieß es, werde unaufhörlich gedaut, aber der diesemalige schien ein Haupstau zu sehn wegen der theuren Maschinerie, die zum Ausziehn der Masterialien da sind." Betanntslich waren ein halbes Menschanalter vorher die Türme wegen ihres mangelhaften Zustandes zusammengestürzt und hatten im Fallen leider den alten, im gotischen Stil gehaltenen Sarsophag von Boleslaus dem Tapseren, gewöhnlich Chroben genannt, zerschlagen, während die Albstammung des Herrichtauses, lateinisch "König der Goten oder Polen" genannt hatte, ebensowie ein Teil der Gebeine infolge mangelnder Fürsorge der Domherren verloren gegangen ist. Einige Reste des Sarsophags besinden sich noch im Kaiser-Friedrich-Museum, dem ietigen Größpolnischen Museum.

"Aber der Dom mit dem dazugehörigen Distrikt verdient eine besondere Beschreibung. Diese Borstadt, sowie die andere linker hand sich ausbreitende wird Schrodka genannt." In derselben steht auf einer von der Warthe gebildeten Insel, der Kram genannt, die neuerbaute evangelische Kirche, ein von Ziegeln gemauertes ichönes Gebäude, das mit einem Blisableiter versehen ist. So viel Geschmad auch das Aeuferliche

dieser Kirche verräth, so wird man doch noch mehr durch die edle Einfalt im Innern derselben überrascht. Das Licht ikt gleich vertheilt und hinlänglich, und die Berzierungen sind weder gesucht noch zu sehr gehäuft. Der Plag rund um die Kirche ist geräumig und der Größe des Hauptgegenstandes angemessen. Hier stehet auch die Schule, ingleichen die Wohnungen des Predigers und Rektors, welcher letzterer ordiniert ist, damit er den Prediger beym Gottesdienst unterftüßen könne. Man gelangt aus der Stadt über eine Jugbrücke dahrt, und mittelst dieser kann die Lieche und most der dahrt in und mittelst dieser kann die Lieche und word gehört in und mittelft diefer tann die Rirche und was bagu gehort, in unmittelst dieser kann die Kirche und was dazu gehört, in un-ruhigen Zeiten gegen Ueberrumpelung und des Rachts gegen boshafte Anschläge eines übel unterrichteten Böbels gesichert werden: sie kann aber, außer der Zugbrücke, noch nebst den daben stehenden Wohnungen, durch einen einzigen Thorweg verschlössen werden. Es war mit viel Schwierigseit verbunden, einen Platz zu dieser Kirche aussindig zu machen, denn sie sollte drenhaundert Ellen von jeder katholischen Kirche entsernt senn, darum konnte sie keine Zierde der Skadt werden. Endlich kauste der Herr Kommerzienrath Adermann benseinigen Platz, wo sie nun steht, und der der Kram genannt wird; diese Wahl macht ihm in jeder Hinsicht viel Ehre, so wie der wohlgeratene Bau seinem Kleiße und seiner Betriebiankeit vieles verdankt macht ihm in seder Hinsicht viel Ehre, so wie der wohlgeratene Bau seinem Fleiße und seiner Betriebsamkeit vieles verdankt, welches in Posen um so mehr anerkannt wird, da er bereits in hohem Alter ist. Sein und des verstorbenen Kaufmann Herrn Göbels Porträts zieren die Sakristen. Letzterer gab zum Bau der Kirche aus seinen Mitteln sehr ansehnliche Beisträge." (S. 19 ff.) Da die durch das Unglid in der Gasanstalt schwer beschädigte und dank ihres damaligen Pfarrers, des auch um das Musiksehen unserer Heimat hoch verdienten Pfarrers D. Karl Greulich, wunderdar erneuerte Kirche demsnächst ihren 150sährigen Gedurtstag begehen kann, habe ich den ganzen Abschmitt wörtlich angegeben, auch damit er für die zu erwartende Festschrift verwertet werden kann.

die zu erwartende Festschrift verwettet werden kann.
"Das Schicksal der Lutherischen hat sich gegen die vorigen Zeiten sehr gebesiert. Sie durften ehebem des Sonntags nicht zum Gottesdienst zusammenkommen, und auch in ihren Häusern nicht laut singen, und musten etliche Meilen von da, nach Schoden zum Gottesdienst reisen". Nach der Ueberlieferung war der Kirchort Schwersenz, die endlich nach 1768 und der Barer Konföderation, die noch einmal von den "dessidentischen" Mächten erzwungene Duldung ihrer Glaubensgenossen zunichte machte, und dann nach jahrelangen Schwierigkeiten und Schistanen es möglich war, die Kirche am Ort zu errichten, aber auch nur an diesem Sumpsplat am Galgen, so daß erst Tausiende von Eichenbohlen versenkt werden mußten, ehe sie ersrichtet werden konnte.

(Fortsetzung folgt)



#### Christus und die Obrigteit

Die Passionsgeschichte zeigt uns ben herrn vor der höchsten Obrigkeit seines Landes stehend, vor Pilatus, dem Berstreter der römischen Oberhoheit. Am aussührlichsten hat Johannes das Zusammentreffen beider geschildert. Da steht ber Angeklagte vor bem Richter, seltsame Stunde! Pilatus ist seiner Sache nicht gewiß, es tampft in ihm. Er will von Sejus felber Bescheid über fein Geheim= nis. Aber Jesus schweigt. Da wird Pilatus seiner Stellung bewußt. "Weißt du nicht, daß ich Macht habe, dich zu freuzigen und Macht habe, dich loszugeben? Macht habe, dich loszugeben?" Aber Jesus antwortet still und ernst: "Du hättest keine Macht über mich, wenn sie bir nicht mare von oben herab gegeben. Darum, der mich dir überantwortet hat, ber hat es größere Gunde" (Joh. 19, 10—11). Man hat gestritten, ob Jesus habe sagen wollen, Pisatus habe seine Macht vom Kaiser in Rom erhalten oder ob er mit dem "von oben" auf den gött= lichen Ursprung staatlicher Macht habe weisen wollen. In einer Hinsicht ist das gleichgültig: Jedenfalls will Jesus an= erfennen, daß, wenn Pilatus an ihm fein Richteramt ausübe, er recht handle. Er fann, er darf ja nicht anders, benn ihm ift bas Amt befohlen. Berurteilt er ihn, muß er ihn nach dem geltenden Gesetz ver= urteilen, so trifft nicht ihn die Schuld . . . er tut ja nur seine Pflicht ..., sondern die, die ihn ihm überantwortet haben. Welche Anerkennung für das Recht und die Pflicht der Obrigkeit liegt in diesen Worten! Wahrlich, ber so sprach, war fein Revolutionar, sondern beugt fich gehorsam unter die Ordnung, die er findet, gewiß als unter eine Gottesordnung. Wie auch immer die Stellung der Chriften jum jeweils gerichtlich gewordenen und gestalteten Staat ist, die Obrigfeit hat ihr heiliges Amt zu versehen als Dienerin Gottes, wie es Paulus ausspricht. ohne zu fragen, ob sie damit Menschen gefällt oder nicht und der Christ anerkennt bas Recht und die Pflicht ber Obrigfeit, gleichviel ob sie ihm bequem ift oder nicht. Denn der Glaube muß mit Paulus be= fennen: Es ift feine Obrigfeit ohne von Gott, wo aber Obrigfeit ift, die ift von Gott verordnet.

D. Blau = Posen.

#### Der 19. März ichulfrei

Maridan, 2. März. Die Schulfuratorien haben eine Verfügung erlassen, die den 19. März, den Namenstag des Marschalls Pilsubsti, jür schulfrei erklärt.

## Stadt Posen

Freitag, den 2 März

Sonnenaufgang 6.38. Connenuntergang 17.33; Mondaufgang 19.06, Monduntergang 6.41.
Seute 7 Uhr früh: Temperatur der Luft + 2

Grab Celfius. Bewölft. Ditwind. Barom. 752. Gestern: Söchste Temperatur + 3, niedrigste — 1 Grad Celfius.

Wafferstand der Warthe am 2. März + 1,11 Meter, gegen + 1,06 Meter am Bortage.

Wettervorausjage für Sonnabend, 3. März: Borwiegend trübe mit geringfügigen Nieberichlägen und wenig veränderten Temperaturen; mäßige Südostwinde.

#### Spielplan der Posener Theater

Teatr Wielfi:

Freitag: "Der fröhliche Krieg". Sonnabend: "Aida".

Teatr Boliti:

Freitag: "Der Bierte jum Bridge". Connabend: "Ciapcius".

Teatr Romn

Freitag: "Auferstehung". (Premiere.) Sonnabend: "Auferstehung".

#### Ainos:

Apollo: "Wie du mich willst". (Greta Garbo.) Colosseum: "Die Ritter der Racht". Metropolis: "Der 14 Jult". (In frangösischer

Sprache.) Moje (fr. Odeon): "Liebesabenteuer". Sloice: "Die Kaiserin und ich". (Lilian Harven)

Sfints: "Das Mädelchen". (Anny Ondra.) Wissona: "Das Backfischparadies". (Anny Ondra)

### Märzliches

Uns geht bas herz auf, wenn der Marg wieder da ift. Alles, was uns freut, verforpert er in feinem namen. Mittagssonnenschein lodt uns ins Freie, ber belle, blaue Simmel lägt uns herbit= und winterliche Unbill vergeffen. So weich und schmeichelnd ift die Luft, gar nicht mehr zu vergleichen mit rauben Ditwinden und harten Mordfturmen, por benen wir unseren Rodfragen hochschlagen. Schnee= glodden und blaue Schlla machen fich ichon den Plat auf Rafenplägen und in Gebuichen ftrei= tig, und die Straucher beginnen gu grunen. Die ein gang feiner Schleier breitet es fich über das Gezweig. Die Knospen der Kasta-nien sehen aus wie ladiert, und die Flieder= buiche find gang mit prallen, grünen Trieben besett. Alles steht aufbruchbereit, bis plöglich bas Signal des Frühlings ertont und er feine Truppen aufmarichieren läßt.

Um die mit Kätzchen behangenen Bäume schwirrt es schon von allerlei Getier: Die Bienen machen ihre Ausflüge und sehen zu, wie erster Frühlingshonig schmedt; dide Hummeln

brummen ungebuldig durch die Luft. Es ist, als sänge der ganze Raum. Und man denkt an blühende Linden, die auch so voller Gesumm und Gebrumm sein können.

Die Aeder beginnen sich zu färben, die Wintersaat sprießt empor, erst noch zaghaft, dann üppiger und immer üppiger. Auf den noch unsbestellten Feldern wird geeggt und gepflügt, März ist für den Bauern ein großer Monat. Wenn die Witterung günstig ist, kann ein besteutender Teil der Bestellungsarbeit durchzesihrt werden. Auch die Gärtner benuhen ist jede Stunde des Tages, das Umgraben ist eine anstrengende und zeitraubende Arbeit, aber wenn die Rasenslächen im vorigen Jahr kahle Stellen und sonstige Schäden auswiesen, bleibt gar nichts weiter übrig. Frischgesäter Rasen gehört ja mit zu den entzückendsten Frühlingseindrücken, die wir haben.

Fragen und Erwarten gibt bem Marg feinen Charafter, macht ihn ju einem Monat der Un= gewißheit, der Borahnung, der Soffnung. es nicht fo, daß der erfüllte Sommer uns felten das bringt, was wir im sehnsuchtsstarten März offten? Unfere Phantafie beginnt ju arbei= ten, und je naher uns der Frühling fommt, um fo warmer flopft unfer Berg, um fo beglüdter fühlen wir uns jung, auch diejenigen, die nicht mehr jung sind. Aber das bringt der Vorfrühling fertig: die Augen hell und strahlend qu machen, in immer neuer Erwartung. Auch den Alten ichentt er ja feine Berheißungen, auch fie follen ihres Lebens wieder froh werden. Jest tommt bie leichtere Salfte bes Jahres, geben wir ihr getroft und mit aufnahmebereitem Bergen entgegen.

#### 40 Jahre im Amt

Am Sonntag, dem 4. März, blidt Superintens dent Steffan i auf eine 40jährige Amtstätigs keit im hiesigen Kirchengebiet zurück. Wehr als 30 Jahre dieses arbeitsreichen Lebens gehören bereits der Gemeinde Jarotschin, wo der Jubislar seit dem Jahre 1901 tätig ist.

bereits der Gemeinde Jarosschin, wo der Judislar seit dem Jahre 1901 tätig ist.

Johannes Steffani stammt aus Schne id esmühl, wo er am 5. Januar 1866 als Sohn des dortigen Bürgermeisters geboren wurde. Mach dem Besuch des Gymnasiums in Schneidemühl studierte er an den Universitäten Holle und Berlin. Seine beiden theologischen Prüsungen legte er am 8. Upril 1891 und am 3 Oktober 1892 in Posen ab. Ordiniert wurde er am 4. März 1894 in der St. Petritirche in Posen durch Konsistorialrat D. Borgius. An rerselben Kirche trat er auch in das Pfarramt und war dort Diakonus dis zum 1. Juli 1901. Als junger Posener Pfarrer machte sich Superintendent Steffani besonders verdient um die damals noch in den Anfängen stehende Innere Mission. In den Jahren 1895—1901 übernahm er nebenamtlich das Schriftsühreramt des damaligen Provinzialvereins für Innere Wission, dies dann im Jahre 1901 für diese wichtige Arbeit ein Geschlicher im Haupiamt berusen wurde.

berusen wurde,
Cine große Arbeit war weiterhin die Durchführung des unvollendet gebliebenen Werkes
von Kfarrer Werner über die "Geschichte der
evangelischen Karochien in der Provinz Posen".
Für eine genaue Kenntnis der Kosener Kirchengeschichte ist dies Werk, das in alphabetischer Reihenfolge die Entstehung der Gemeinde behandelt, unentbehrlich.

Für eine genaue Kenntnis der Posener Kirchengeschichte ist dies Werk, das in alphabetischer Reihensolge die Entstehung der Gemeinde behandelt, unentbehrlich. In der Gemeinde Jarotschin, die er im Jahre 1901 übernahm, hat Pfarrer Steffaniseine reichen Gaben auch auf anderem Gebiet, namentlich auf dem der Kirchen mußik, verwirklichen können. Er übernahm selbst die Leitung eines Chors und die Einstudierung wertvoller mustkalischer Aufführungen. Auch tie Unstalten der Inneren Mission in Jarotschin, wie das Evangelische Vereinshaus, die Herberge zur Heimat und das Siechenhaus "Frauenhilfe" standen unter seiner Leitung.

standen unter seiner Leitung.
Schon im Jahre 1905, also in verhältnismäßig jungen Jahren, wurde Pfarrer Steffani die Leitung des Kirchenkreises Schrimm übertragen, dem er dis heute noch vorsteht. Trosdem ihn im Jahre 1916 eine ehrenvolle Berufung in ein westfälisches Pfarramt erreichte, hat er dort abgelehnt, um dem heimatlichen Wirkungskreis weiter in Treue dienen zu können. Auch in den Jahren der Abwanderung war er es immer wieder, der Gemeindeglieder und Pfarrer zum Aushalten und zur Treue ermahnte.

Bon den 5 Kindern, die Pfarrer Steffani in seiner She geschenkt wurden, steht ein Sohn ebenfalls im hiesigen Kirchengebiet im Pfarrs amt.

#### Urbeitgeber!

Die Sozialversicherungsanstalt in Posen sorbert die Arbeitgeber aus, die Ausweise über den Stand der Beschäftigungen (Formular 2 und 2 a) sowie Deklarationen über die Versicherungsbeiträge (Formular 4 und 4 a) für den Monat Januar 1034 bis zum 3. März einzureichen. Zuwiderhandlungen werden nach dev bestehenden Vorschriften bestraft.

#### Regionale Bengstausstellung

Der Großpolnische Pferbezüchterverband veranstaltet unter dem Protektorat der Großpolnischen Landwirtschaftskammer am Donnerstag, dem 19. April, in Bosen (Raserne des 15. Ulanen-Regiments, ul. Grunwaldzta) eine regionale Hengitausstellung, auf der für die Staatliche Gestütsverwaltung Hengite angekauft werden. Meldungen nimmt das Sekretariat des Berbandes (Großpoln. Landwirtschaftskammer Polen, ul. Mickiewicza 33) auf vorschriftsmäßigen Formularen entgegen, die auf Wunsch mit den übrigen Bedingungen von dem Berband zugeschickt werden. Den Meldungen ist ein Geburtsschein des Tieres beizufügen, der von der Berwaltung des zuständigen Gestüts baw. (bet privaten Hengsten) von der Berwaltungsbehörde oder der entsprechenden landwirtschaftlichen Organisation beglaubigt sein muß. Hengste, die ohne Beisfügung des Geburtsscheins gemeldet werden, werden im Katalog als solche ohne nachgewiesene Abstammung geführt. Der Verband macht darauf aufmerksam, daß bei Ankauf von Hengsten rein arabischen Blutes für staatliche Gestüte nur solche Tiere berücksicht werden, die Leistungsprüfungen hinter sich haben.

Der endgültige Melbeschluß ift ber 15. Marg.

Evang. Kirchgemeinde St. Matthät. Für den Bisitationsgottesdienst, der am Freitag abend 8 Uhr in unserer Kirche stattfindet, sind die Gesangbücher mitzubringen.

Gesangbücher mitzubringen.

Der Bosener Madsahrerverein veranstaltet am Sonntag, dem 4. März d. I., bei günstiger Witterung eine Gesellschaftssahrt über Kobelnik nach Schwersenz. Tresspunkt um 9 Uhr früh an der bekannten Bahnübersührung nach Solacz. Kückehr um 12 Uhr mittags. Mitglieder anderer Bereine sowie Gäste sind zu dieser Ausfahrt herzlich willsommen. — Um 1/3 Uhr nachmittags sindet der unseren Mitgliedern schon bekannte Gesändelauf statt. Start um 1/23 Uhr vom Bootshaus "Germania". Die männlichen Mitglieder unseres Bereins werden gebeten, soweit sie am Geländelauf nicht teilnehmen, um 2 Uhr nachmittags am Bootshaus "Germania" mit ihren Kädern zu erscheinen. — Um 5 Uhr nachmittags sindet in der Kreuzkirche aus Anlaß der Bistation der Kirchengemeinden der Stadt Vosen ein allgemeiner Jugendgottesdienst statt. Die evangelische Jugend unseres Bereins wird gebeten, an diesem teilzunehmen.

#### Einft und jett

Jugend 1914

Sie waren alle jung, an Leib und Seele jung Und reiften rasch im Glutschein der Begeisterung. Sie drängten von der Schulbank fort in ihr Berderben, Weil es ihr Ziel war: für ihr Baterland — zu sterben.

#### Jugend 1924

An ihrer Wiege standen Pate Krieg und Tod. Ein karges Jungsein ist erstickt in tiefer Not. Ihr Herz und Magen lernten allzu früh das Hungern, Die niemals Jungen — ohne Ziel herumzulungern.

#### Jugend 1934

Sie fand den Weg, die junge Generation Und erntet ihrer harten Wegmüh Lohn In einem Ziel, das sie sich selbst gegeben: Mit ihrem Bolke für ihr Bolk — zu leben. März 1934.

## Oper

"Fürst Igor", Oper in 5 Aften von A. Borobin. Aus dem Russischen ins Polnische übersett von A. Karpacti.

Der starf in Wagnerschem Fahrwasser sich bewegende russische Komponist Alexander Borodin, der nebendei Militärarzt und Chemieprosessor gewesen ist, ist in Konzerthäusern weitaus bekannter geworden als in Theatern. Seine Essdur-Symphonie zum Beispiel hat auch heute noch, 47 Jahre nach dem Abkeben ihres Schöpfers, ihre Schlagtraft ungeschwächt erhalten. Man bewundert in diesem Wert besonders das glänzende Klangkolorit und die kühn beschwingten Rhythmen, sobald es gilt, einen plözlichen Stimmungswechsel zur Durchführung zu bringen, immer umwallt, wie gesagt, von orchestraler Charakteristit Wagnerischer Prägung. Mit dem Opernkomponisten Borodin werden dagegen schon lange nicht mehr große Umstände gemacht. Das in seinem Todessahr 1887 fertig gewordene Musikorama "Fürst Jgor" ist zwar nicht nur in Rusland, sondern auch in Deutschland und Frankreich ausgesührt worden, das Interesse, welches es sand, war sedoch so wenig aufmunternd, das es bald wieder von den Spielplänen auf Nimmerwiedersehen verschwand. In diesem Zusammenhang ist die Tatsache verständlich, das es bis 1934 gedauert hat, ehe die Oper in polnischer Sprache zur Aussischung gelangte. Der

Bosener Opernsänger A. Karpacki hat die Uebersetzung besorgt. Welche Notwendigkeiten ihn zu dieser bühnenliterarisschen Tat bewogen, ist seine Privatangelegenheit; daß er die Schwächen des Werkes auch in polnischer Fassung nicht aus der Welt geschafft hat und wohl auch nicht schaffen konnte, ist eine Sache, sur die schon weitere Kreise teilweise nicht ganz nebenschliches Interesse haben. Die Handlung steht nämlich in einem nahezu krassen Gegensatzu den unendlich großen musikdramatischen Mühen, die Borodin aus sie verwandt hat. Für diese unbedingt blendende Partitur hätte sich der Komponist unbedingt einen anderen Text verschaffen müssen, einen Text, der imstande ist, sich mit den äußerst start bewegten Tonwellen innerlich zu verschmelzen oder zum mindesten mit ihnen zu sympathisieren.

Dem Libretto zu Grunde gelegt ist das sogenannte IgorLied, ein in byzantinischer Manier nach byzantinischen und
slawischen Quellen versastes altrussisches Literaturerzeugnis. Es
behandelt den Jug des Kürsten Igor (1151—1202) gegen die
Kolowzer. Er wurde am Fluß Kajula geschlagen und gefangen
genommen, entstoh aber später nach seinem Schloß Kutywal.
Im ersten Akt nimmt Igor Abschied von Frau und Hausgenossen; eine ausbrechende Sonnensinsternis verheißt kommendes Unglück. In seiner Abwesenheit durchlebt die Gattin
Jaroslawa schwere Tage. Wodzimierz, Fürst Galicki, ihr Bruder, ein verdorbener Mensch, will die Abwesenheit Igors benuzen, um die Herrschaft in Kutywal an sich zu reißen. Zwei
üble Burschen, Jeroszta und Skula, sind hierbei seine Vertrauten und Helser. Als die Schwester ihn auf den richtigen
Weg zurückringen will, wird er übermütig und gekässig. Auch
gelangen Rachrickten zu der Schloßerrin, daß die siegereichen
Kolowzer heranrücken, um das Schloß zu kürmen. Zu gleicher
Zeit spielt im Lager der Kolowzer ein Liebesidnst: Wodzimierz,
der Sohn Igors, und die Tochter des Heimen Konczaf haben
sich in einander verliebt. Konczaf bietet dem gefangen genommenen Igor ein Bündnis und damit die Freiheit an. Er versucht es auf alse Weise, säht die besten Weine vorsezen und
effektvolle Tänze aussühren. Indessen gelingt es Igor mit Hile
des Polowzers Owlum zu entfliehen. Schloß Kutywal ist eingeäschert worden. Im zerstörten Schloßturm weilt Jarossam mit Schnsuch auf die Kücksehr ihres Mannes. Nach langem
Warten erscheint er auch endlich, es gibt eine freudig bewegte
Wiederschenssen. an der sich auch die beteiligen, die ihrem
rechtmäßigen Herrn untreu werden wollten.

Es kostet nahezu vier Stunden, um biesen episch breit gewalzten Stoff hinzunehmen. Er wird leider nicht badurch begehrenswerter, daß Borodin ihm eine meist prächtig instrumentierte Musit beigegeben hat, die oft mit elementarer Bucht emporgeschleudert wird. Man fragt sich dabet — und dies sit das Tragssche —, worüber sich eigentlich der Romponist ton sprachlich derart aufregt. Denn nach wirklichen Gründen sieht man sich vergebsich fragend um. Sine Ausnahmestellung nimmt sediglich der vierte Att insofern ein, als sich sier Geschenisse und Musit so ziemlich decken. Hier gibt Borodin seinen Tönen melodische Linien von Charasterfülle, und wie er die Tänze tonkünstlerisch umsaßt und eigenartig sormt, das ist des Hörens wert. Die Vosener polnische Uraufsührung des Wertes wied rein musstalich natürlich immer auf Anerkennung koßen, aber allein daraus wird das Teatr Wiesst teinen Nuhen ziehen. Biesleicht, daß der Reichtum an neuen Desorationen und Rostümen — herr Z. Szpin ger pat hier Vorbildische geschaffen — und die entzüsenden Tanzeinlagen, die troh ihrer oscheinschlichen Länge doch Auge und Ohr reizen — herr M. Stat tie wicz ziesche, was er unter horeographischer Höchselfung versicht —, über die ungünstigen Eigenschaften der Oper in terstlicher Hinschlich hinwegtäussen. Z. Grad ow famt ihrem Ballettsorps ist soon ein bühnentünstlerischer Machtzattor, der nicht gering eingeschäftst werden darf. Schade, daß diese sehtstellung allein im vierten Att zu machen ist. Die Leikungen des Orwesters, das Herr Schade, und in allen Ehren. An Schwungtraft und Gründlichteit der Klanzzeichnung seistete es allerhand, und die wagemutigen, schwissienung seister, das Herr das Serr St. Baranst her Fall ist. Marja Jane Tonbilder, die Borodin in eine luftarme Handlung wirt, sie wurden Sentrijugen eines großen, tonschöfterischen Gestes. Kon den Selten möchte ich in erser Linie Janina Huper tinenen. Sie vertörpert die Inhaberin einer tiesen Mezzoopranstimme, die auf das, was sie gesanglich vermag, mit Stolzblichen fann. Ich die ner Fall ist. Marja Jan ow sta als Fürsin war, wie zu erwarten, darstellerisch mustergültig und gelanglich vielvermögen. In seber Hinsch würdig werteten wurde der Igor von U. Karpacit. Die

Es wäre schade, wenn dem Merk innerhalb des Spielplans der Posener Oper keine lange Lebensdauer beschieden ware. Hoffen wir das Beste!

Alfred Loak

Der I. Schwimm-Berein Bofen, gegr. 1910, teilt feinen Mitgliedern mit, daß am Conntag, dem 4. März d. J., nachmittags 5 Uhr in der Kreuzkirche aus Anlah der Bistation der Kirchengemeinden der Stadt Posen ein allgemeiner Jugendgottesdienst stattsindet. Die evangelische Jugend unseres Bereins wird gebeten, an diesem teilzunehmen.

X Nachbarstreit und seine Folgen. Zwischen Michael Grabarczyf und seinem Nachbarn Czestaus Szczepausti, ul. Polanka, kam es des öftern jum Streit, beijen Folgen maren, bag erfterer einen Renolverichug auf feinen Widerfacher abgab, ber ihn in den rechten Arm traf. der Bereitschaft ordnete seine Ueberführung ins Städtiiche Kranfenhaus an.

X Diebstähle. Geftern murben 18 Diebstähle gemeldet; der Wert der gestohlenen Gegenstände wird auf 1427 31. geschätzt.

X Cinbruchsdiebstahl. In den Lagerraum der Firma Kunert u. Co., ul. Wo. na 12, drangen Diebe ein. Sämtliche Schubtästen in den Bürorräumen wurden aufgebrochen, wobei den Dieben Attienanteile im Werte von 3000 31. in die Sände fielen.

X Megen Uebertretung ber Polizeivorichriften wurden 11 Personen zur Bestrafung notiert und wegen Trunkenheit, Obdachlosigkeit, Bettelns und anderer Bergeben 30 Berjonen feftge-

## Wojew. Posen Ein gerechtes Urteil

Friedhofsichander bestraft

Die Friedhofsichandung von Aichenforth im Kreise Kolmar, über die die Tageszeitungen Anfang dieses Jahres berichteten, hat dant des energischen Borgehens der Polizei eine schnelle Sihne gefunden. Am 21. Februar fand auf bem Burggericht in Rolmar Die Berhandlung gegen die beiden Tater statt, welche die Polize in Bubfin ermittelt haite. Der Obermacht-meifter Glowicki und Pfarrer Stolgenburg aus meister Glowicht und Harrer Stolzenburg aus Budsin als Zeugen schilberten die angerichteten Berwüstungen. Der eine der beiden Täter wurde darauschin zu 6 Monaten Gefängen is verurteilt. Der Haupttäter, der es vorgezogen hatte, nicht zu erscheinen, wird in einer besonderen Berhandlung, zu welcher er zwangsweise vorgeührt werden wird, abgeurteilt werden. Ihn erwartet eine noch höhere Strase. Es ist zu hoffen, daß dieses energische und ichnelle Borgehen der Polizei und des Gerichts gegen bie Tater nunmehr abschredend auf an-bere Bojemichte wirten wird, damit endlich einmal bie Bermuftungen ber allen Chriften murbigen Ruheftatten unferer Toten aufhören

#### Größfeuer

hk. In ber Nacht jum 25. v. Mts. entstand aus bisher unbekannter Ursache auf bem Dominium Sedzin des herrn Stempniewicz ein Brand, bem eine Scheune mit mehreren hundert Beigen und Erbfen, einer Drefcmafchine, hädselmaschine und einem Elektromotor zum Opfer fiel. Insolge des Sturmes waren die Löscharbeiten sehr schwierig, und erst durch das Eingreisen der Feuerwehr aus Samter konnte der Brand lokalisiert werden. Der Brandschaden mirb auf 80 000 3lotn geichätt.

hk Standesamtliche Statiftit, Für Die lette Februarmoche werben vom hiefigen Standesamt ausgewiesen 6 Geburten (Knaben) und 4 Todes-

hk, Diebhahl. Bor furgem machten fich bisher nicht ermittelte Tater an das Bienenhaus des Staniflam Smolibocti und ftahlen aus ben bort befindlichen 14 Bienenstöden ben Sonig. Schaden, den die Diebe anrichteten, übersteigt jedoch ben Wert des gestohlenen Honigs bei weitem durch den Schaden, den die Bienenvölker dabei erlitten.

#### Obornif

hk. Gefaßte Ginbrecher. Um 27. v. Mts. bracivist in Riszemto ein und erbeuteten eine anstein in Kilzewid ein und etveuteten eine Kassette mit 18 000 31. in Wertpapieren und Wechseln und einen Kevolver. Bereits am folgenden Tage hate die Polizei die Täter ermittelt und verhaftet: einen gewissen Jan Olejniczaf aus Obornit und deinen Szczudlicsst aus Kilzewo. Die Diebesbeute wurde die auf den Revolver vorgefunden.

## Filmschau

Stonce: "Ich und die Raiferin"

Die Besucher bes Kinos Stonce erlebten gestern die feierliche Uraufsührung des mit großem Erfolg über die europäischen Film-bühnen gesausenen Lilian Harven-Films "Ich und die Kaiserin", zu der nach großtädti-schem Muster ein Symphonieorchester den Begrüßungsmarsch und zwei Schlager aus dem Film spielte. Die blowde Lissan beweist auch hier nicht zum ersten Male, daß ihr unwiderstehliches Augengeklimper und eine dazu passende Schnute selbst eine Filmkaiserin aus dem Sattel au heben vermag. Was sie mit dem Fürsten von Campo Formio bindet, ist nur ein Strumps-band und eine kleine Melodie, ausreichend genug, aus einem Hocheblen einen verliebten Jungen und einer fleinen Hoffriseuse ein liebe-seliges Mädel zu machen. Die Atmosphäre ist pricelnd und Lilian in ihrem Element wie immer. Der gute Offenbach ist persönlich dabei und macht die Musik zum lustigen Spiel. Man lacht i und ftellt nicht die leidige Frage nach Zwed und Sinn. Die Erwartungen der Reklame werden nicht ganz erfüllt, aber es bleibt noch genug übrig, um an dieser schillernden Seisen-blase den grauen himmel zu vergesien. es-

## Einüben von Weihnachtsliedern nicht strafbar

Ein freifprechendes Urfeil

Oberften Gericht ift der Landwirt Ernft Rern= ch en aus Regig, Kreis Koften, der bekanntlich feinerzeit wegen der Einübung von Weihnachts= liedern angeflagt und verurteilt worden war, freigesprochen worden.

Es war als selbstverständlich anzusehen, daß dieses freisprechende Urteil erfolgen mußte, weil in feiner Beise darin eine Uebertretung des Gefetes gu feben ift, wenn ein frommer und firchlicher Mann sich um das Zustandekommen einer Weihnachtsfeier bemüht und mit den Rindern des Dorfes einige Spriiche und Beihnachtslieder einübt. Rernchen war gunächst auf Grund des Artitels 27 des Gefeges über die Uebertretungen perurteilt worden, weil er Berufspflichten ausgeübt hatte, ju benen er nicht berechtigt gemesen mare. In der zweiten Berhandlung vor dem Bezirksgericht in Liffa war zwar diese Begründung aufgehoben worden, aber doch erneut eine Berurteilung erfolgt, und zwar diesmal auf Grund des Bersammlungs= gesethes, da das Gericht annahm, daß es sich bei bem Besuch der Kinder in der Wohnung von Berrn Rernchen um eine öffentliche Berfamm= lung gehandelt habe und daß Kernchen nicht alle von ihm eingeladenen Rinder perfonlich gekannt habe, womit der Charafter der öffentlichen Berfammlung erwiesen fei.

Das Oberfte Gericht hat nunmehr in der Begründung feines freifprechenden Urteils nachgemiesen, daß beide Berurteilungen der recht= lichen Grundlage entbehren. Bon allgemeiner Bedeutung find besonders die Ausführungen über den Begriff einer öffentlichen Berfamm= lung, die nachstehend wortlich gitiert feien:

"Richt jede Busammentunft einer gewissen Anzahl Personen, Die zu einem bestimmten 3med eingeladen merben, ift eine "Berfamm= lung" im Sinne bes genannten Gefeges. Wenn dem fo mare, bann mare Die Reichweite diefes Gefetes unbegrengt. Denn das Bublifum im Theater, die Kinder in der Smule, die Mandervogel im Lager usw. mußten in gleicher Beise als eine Berfammlung angesehen und ben Be-Stimmungen Diefes Gesethes unterworfen merben. Obwohl das Geset feine allgemeine Defi-

In der Berufungsverhandlung por dem | nition der Bersammlung enthalt - fo geht doch aus der Gesamtheit feiner Bestimmungen, insbesondere aus Artifel 12-17, 24 u. a. gang flar hervor, daß eine Bersammlung im öffentlichen Sinne nach Artifel 1 des genannten Gefeges die Busammenfunft einer gewiffen Angahl Berfonen ift, die zweds gemeinsamer Beratung unter Leitung eines "Borfigenden" oder zweds gemeinsamer Manifestierung ihrer Stellungnahme in Berbindung mit einer gewiffen Frage oder einem gemiffen Ereignis eingeladen find.

Auf Grund Diefer Definition ift flar, Daß Rinder, die zu Unterrichtszweden (gang gleich in welcher Sinficht) unter den Begriff "offent= liche Berjammlung" nicht fallen, und daß die Bestimmungen des Gesethes vom 11. Mard 1932 unbegründetermeife vom Gericht auf ben Ungeflagten angewandt murden."

Ebenso wichtig ift die zweite Begründung die auch die Anwendung des oft migbrauchten Artitels 27 über Berufsausübung ohne Qualtfitation mit folgenden Ausführungen aus-Schaltet:

"Aus den Feststellungen des Urteils geht nämlich nicht hervor, daß ber Angeflagte inftematisch irgendein Unterrichtsprogramm, bas den privaten ober öffentlichen Boltsichulen porbehalten ift, verwirklicht hat (vgl. Gefet über bas Schulwefen vom 11. Marg 1982, Di Ustaw Poj. 343 und 389) (Entscheidung des Oberften Gerichtes Mr. 153/33).

Ferner wird für die gelegentliche Erteilung von Stunden in firchlichen Liedern und Gebeten in feinem Gefet irgendeine Berechtigung vorausgesett. Heberdies lägt Die dreimaitge Erteilung dieser Stunden, die - wie aus ber Begründung des Urteils hervorzugehen scheint - in Berbindung mit dem Beihnachtsfest ftanden, nicht auf eine "berufsmäßige" Erteilung diefes Unterrichts ichließen.

Es ift uns immer unverftandlich gemejen, auf welche Weise in dem Ginüben von Weihnachtsliedern eine ftraffällige Tat gu erbliden fei. Wir stellen mit Freuden fest, daß nach diesem Spruch bes Gerichtes firchliche Arbeit geschen barf, ohne daß gesetliche Borichriften fie einichrän-

## Weitere Entlassung deutscher Aerzte in Bromberg

Zweierlei Maß des Sozialen Berficherungsamtes

Nachdem bereits am 1. November - ent= gegen ber späteren Berichtigung bes Sozialen Berficherungsamtes in Bromberg - von den gehn deutschen Kaffenarzten der Stadt Bromberg fünf, alfo die Salfte, entlaffen worden war, haben jest zwei weitere deutsche Aerate. nämlich ber praftifche Urgt Dr. Czablewifi und der Facharzt für Sals-, Rasen= und Ohren= Krantheiten Dr. Beiffer ihre Entlassungen er-

Mit diesen neuerlichen Entlassungen ift ber Abbau-Anteil bei der deutschen Alerateschaft Brombergs auf 70 Prozent geftiegen, mahrend nur 15 Prozent der Kaffenarzte abgebaut merden follen. Im Gesamtgebiet des Aeratever= bandes Bommerellen find nicht mehr 40, fonbern bereits über 50 Prozent ber beutichen Merzte entlassen worden.

Um fein Mikverständnis auffommen zu laffen, geben wir gleichzeitig befannt, daß neuerdings in Bromberg auch zwei polnische Merzte, namlich Dr. Marguffi und Dr. Argyminffi, ihre Raffenpragis verloren haben. In beiben Fällen handelt es fich aber - im Unterschied zu allen Entlaffungen beutscher Mergte - um Chefarate von Kranfenhäusern, die noch immer für flini: iche Behandlung von Kaffenpatienten ein festes | "berichtigen" laffen

Gehalt beziehen und von bem Berluft ber Kaffenpragis außerhalb ihrer Krantenhäufer nicht wesentlich berührt werben.

In diesem Busammenhang konnen wir nicht umbin, noch einen weiteren Borwurf gur Sprache ju bringen: Rach ihrer friftlofen Ents laffung am 1. November haben mehrere beut= iche Aerzte in Bromberg gegen diefes Borgeben Einspruch erhoben und die Begründung, die ihnen für die Entlaffung befanntgegeben murde, wohl begründet zurückgewiesen. So hat u. a. Berr Sanitätsrat Dr. Bahr, ber angeblich nicht mehr voll imftande fein follte, feine Tätigfeit auszuüben, überzeugend bargetan, daß er feit Jahren — abgesehen von turger Urlaubszeit nicht einen einzigen Tag feine Tätigfeit auszusegen brauchte, und daß er darüber hinaus im Jahre 1933 genau so wie früher einen polnifchen Fachtollegen, ben ftart beichäftigten Dr. Szymanowifi, in Pragis und Klinik voll vertreten habe. Weder herr Sanitätsrat Dr. Bahr noch die anderen beutschen Merzte haben auf ihren Einspruch bis zum heutigen Tag irgendeine Antwort erhalten. Wir find über= zeugt davon, daß diefes auffallende Berhalten der Gegenseite fich nur fo erflaren lagt, daß fich bie guten Grunde ber Ginfpriiche einfach nicht

Schubin

S Ungetreuer Boftbeamter. Der 33jährige Boitbeamte Stanifiam Sobczaf hatte sich par ber Bosibeamte Stanislam Sobczat hatte sich vor der Straffammer des Bromberger Bezirksgerichts wegen Unterschlagung zu verantworten. Am 13. April wurde aus Bromberg der Postagentur in Smogulec, in der der Angeklagte beschäftigt war, ein Betrag von 60 31 überwiesen, der für eine Frau Marie Krussat bestimmt war. Dieses Geld, das der Postbeamte der Frau P. auszahlen sollte, stedte der Angeklagte in seine Tasiche. Auf der Empfangsbestätigung unterschrieb er dann den Namen der Empfängerin. Einige Tage snäter hatte Krau V. zufällig in Grieb er dann den Namen der Empfangerin. Einige Tage später hatte Frau P. zufällig in Bromberg zu tun und erkundigte sich bei der Abensenderin, ihrer Tochter, ob diese das Geld abgesandt habe. Als die Tochter dies besahte, wurden weitere Ermittlungen angestellt und die Unterschlagung ausgedeckt. Der ungetreue Postsbeamte wurde hierauf sofort aus dem Dienst entsalien. Voor Gericht kakennte Weber Ausgesend entsassen. Bor Gericht bekannte sich der Ange-klagte nur zur Fälschung der Unterschrift, das Geld will er verloren haben. Das Gericht ver-urteilte ihn zu 8 Monaten Gefängnis.

#### Inowrocław

z. Brandstiftung aus Rache. In der vergangenen Nacht brannte bei dem Besitzer Stibinstin Lipionka der Stall vollständig nieder. Das Bieh konnte gerettet werden. Das Feuer soll aus Rache angelegt worden sein, und zwar hatten die Täter ein Loch durch die Mauer gestemmt und von da das Feuer angelegt. Eine Untersuchung ist eingeleitet.

z. Eine überaus stürmische Stadtverordnetenstand am vergangenen Sonnahend kott

figung fand am vergangenen Sonnabend ftatt.

Die Sigung, zu ber bas Publifum zahlreich erichienen war, nahm volle sechs Stunden in An-Buerft fanden die Bahlen ber Rommifion für Benennung der Straßen, der Grund-und Gebäudeschätzungskommission, der Kommis-sion für soziale Fürsorge, der Flugplatz-Bau-kommission und der Sanitätskommission statt. Einen mahren Sturm rief das Antwortschreiben bes Posener Wojewodschaftsamtes hervor, bas eine Erhöhung der tommunalen Justiläge zur staatlichen Gewerbe- und Grundsteuer betraf. Sodann wurde beschlossen, die Diäten für die Ratsmitglieder von 20 auf 15 3l. für die Sitzung zu senken sowie eine Anleihe von 45 000 3l. zur Intandsetzung und Kanalisierung der ul. Maruschleiben und Kanalisierung der ul. Maruschleiben und Kanalisierung der ul. Inlandsegung und Kanatiferung der ut. Watte-lewsta aufzunehmen. Die Kommunassteuer für Hande wurde für den ersten Hund auf 40 31., für den zweiten auf 80 und für den dritten auf 150 31. sefrgesetzt, für Wachhunde auf 10 31. Zum Schluß wurde noch beschlossen, den disheris gen kommunasen Zuschlag für die Beamten zu

Goldene Societ. Der Landwirt hermann Schott aus Jacemo konnte mit seiner Frau im Kreise von Kindern und Kindeskindern bas Best ber golbenen hochzeit feiern. Bei ber Feier in ber Kirche, an ber sich eine große Gemeinbe beteiligte, überreichte Superintendent Gemeinde beteiligte, überreichte Superintendent Diestelkamp das schon eingerahmte Glückwunschiereiben des Konsistoriums und verlas die Grüße des verehrien Herrn Generassuperintendenten D. Blau. In erfreulicher geistiger und körpersicher Frische haben die sieben Alten diesen Ehrentag seiern dürsen, getragen von viel Liebe im Hause ihrer Kinder, wo sie ihren Lekeusahrend auhringen Lebensabend aubringen.

Colbene Sochzeit. Am Conntag, bem 25. Fe-bruar, tonnten die Cheleute Chuard Grippe ntorg und Auguste geb. Domte in Uich-Reudorf in körperlicher und geistiger Frische ihr gol-denes Ehejubiläum feiern. Am Nach-mittage versammelten sich im Hause die nächsten Angehörigen und Bekannten zu einer schlichten Feier, welche von dem Ortspfarrer gehalten wurde. Die Kirchenbehörde ließ dem Jubelspaare das Jubilaumsgedenkblatt überreichen, und mit ihren Segenswünschen verbanden sich die Wünsche der Kirchengemeinde, welcher der Jubelbräutigam als früheres Mitglied des Ge-meindefirchenrates längere Zeit in Treue und Liebe gedient hatte.

#### Thorn wird Universitätsftadt?

Thorn, 1. März. Die hiesige Presse bringt in großer Aufmachung Artifel über die Notwendigkeit der Gründung einer "Pommerellischen Uni-versität" bzw. Akademie. In der Begründung werden geschichtliche, politische und wissenschaft-kulturelle Gründe angeführt. Die Universität foll drei Fakultäten umfassen, und zwar die theologische, die juristische und die humanistische (philosophische). Untergebracht werden soll die Hochschule in dem Thorner alten Wojewodschafts-

#### Geheimnisvoller Leichenfund

+ Ostrowo, 1. März. In der Dienstagnacht fand die Bahnpolizei bei der Kontrolle eines Kohlenzuges auf dem hiesigen Bahnhof in einem Rohlenwagen eine männliche Leiche. Der Wagen wurde daraushin auf ein totes Gleis gestelli und die Leiche durch die benachrichtigte Mord-tommission seziert. Die Untersuchung ergab, daß der Tote aus der Umgegend von Lenka im Kreise Kempen stammt. Ob der Tote durch eine Kugel der Bahnpolizei beim Kohlendiebstahl tödlich getroffen wurde, oder das Opfer eines Unfalls geworden ist, wird erst die eingeleitete Untersuchung ergeben. Die näheren Personalien des Toten konnten bisher nicht festgestellt werden

& Achtung, Steuerzahler! Um ben Steuers zahlern des früheren Kreises Pleschen entgegen zukommen, wird der Urzged Starbown Jarotschin ab 1. Marg 1934 im hiefigen Magistratsgebäube monatsich zweimal Sprechtunden in Steuerssachen einrichten. Diese finden jeden 3. und 15. d. Mts. von 10—12 Uhr statt. Sollen die angesetzten Tage auf einen Sonns oder Feier. tag fallen, so gilt ber barauffolgende Tag.

g. Ein großer Diebstahlsprozeh fand vor bem hiesigen Außenausschuß des Posener Landgericht: statt. Zu verantworten hatten sich Jan Urban, Wojciech und Marja Pajchte, Marcin Dies und Franciszek Wolanow. Urban hat bei vericie benen Einwohnern im Kreise Lissa Diebstähle denen Einwohnern im Areise Lisa Diebstähle verübt, wobei der Wert der gestohlenen Sachen sich auf über 2000 Isoty besäuft. Urban leugenete vor Gericht entschieden, die Diebstähle begangen zu haben und wurde mitunter so law und frech, daß der Berhandlungsleiter, Landerichter Simiństi, ihn öfters zur Ordnung rusen mußte. Die anderen Angeslagten, denen Hehlerei vorgeworsen wird, haben sich zur Schuld besannt. Nach etwa zweistündiger Berhandlung versündete der Richter das Urteis, wonach Jan Urban zu 3 Jahren Gefängenis und jan Urban zu 9 Monaten Gefängenis und 50 Isoty Geldstrase, Marcin Oles zu 6 Monaten Gefängnis und 10 Isoty Geldstrase unteilt wurden. urteilt murben.

§ Schäbigungen bes Stabtfadels. Am 5. Mara beginnt vor dem Bezirksgericht in Gnesen ein Prozest gegen das Vorstandsmitglied der Stadtsparkasse in Pakosch, Lipczynsti und Genossen, dem zur Last gelegt wird, verschiedenen Personen hohe Kredite ohne Sicherheiten eingeräumt zu haben. Die Anklage stützt sich auf den § 286 des Strafgesetzbuches. Durch die leichtsinnige Arbeitsweise des L. soll der Stadt ein bedeutenber Schaben entstanden fein.

## Sportmeldungen

#### Carnera bleibt Beltmeifter

Der italienische Schwergewichtsweltmeifter Brimo Carnera verteibigte am Donnerstag abend in Miami feinen Titel gegen ben ameritanischen Seraussorderer Tommy Lough ran mit Ersolg und ichtug auf Grund seiner törperlichen Ueberlegenheit seinen Gegner über 17 Runden sicher nach Puntten.

#### Cänder-Bortampf Polen — Amerita

Die Amerita-Reise polnischer Boger tommt, den letten Meldungen zufolge, doch zustande. Mitte Mai soll in Chitago ein Länderkampf Bolen—Amerika ausgetragen werden.

#### Beginn der Landes= Bormeisterichaften

Am heutigen Freitag beginnen um 8 Uhr abends in ber früheren Empfangshalle ber Landesausstellung die diesjährigen Landes-Bog-meisterschaften. Mit Ausnahme der Bezirke Lodg und Pommerellen, beren Bertreter heute eintreffen, find im Laufe des gestrigen Tages die übrigen Expeditionen eingetroffen. Um ftart. ften wird ber Warschauer Begirk, nämlich mit 11 Bozern, vertreten sein. Schlesien hat den guten Jarzabet nicht zur Stelle. Die Posener Bozer ziehen mit beträchtlichen Titelaussichten

## Rundfunk-Programm der Woche

Barigan. 9: Jeit, Choral. 9.05: Commasiit. 9.20: Schallplatten. 9.35: Juntzettung. 9.49! Schastplatten. 9.55: Füntzeitung. 9.49! Schastplatten. 9.55: Für die Henrichten. 9.56: Für die Henrichten. 10.50: Gegesprogramm. 12.10: Weifter. 12.15: Uttainliche Muiit. (13): Muital. Wortrag. 14: Landwitzlich. Rortrag. 14.15: Canddunt. 14.30: Schastplatten. 15: Kandd. Beranstaltung. 15.20: Hörbertunde. 16.30: Gigli, Tenor (Schallplatten). 16.45: Religiöse Dicheung. 17: Plauderei. 17.15: Solikentonzeit. 18: Die Sochzeit". 18.40: Meldoelfamationen mit Muijt. 19: Krogramm für Montag. 19.05: Berjosebenes. 19.30: Wooßensbericht für die Jugend. 19.45: Theaternundschau. 19.50: Lusgew. Gedanten. 19.52: Leichte Muijt. 20.50: Funtzeitung. 21: Feuilleton. 21.15: Heise Stunde. 22.15: Spotingerichten.

Breslau—Gleiwig. 6.35: Hafentoniert. 8.15: Leitwort der Woche. 8.25: Konzert (Schallpl.). 8.55: Pefigotiesdienst. (0.05: Das ewige Keich der Deutschen. 10.30: Schlefische Jugend fingt und spielt. 11.40: Dem inneren Vaterlande. 12: Konzert. 14: Rachtichten. 14.10: Kür die erwerbstätige Frau. 14.30: Hinderfunt. 16: Konzert. 17.30: Kitch aus dem Spielzeugladen. 17.55: Dar verschtliche Stiftzgahn. 18.05: Balalaita-Konzert. 18.50: "Heiderschen 19.20: Wetter sür die Landwirtschaft. Unschlieben Spielzeugladen. 22: Luschen 19.20: Die Holle von Souches. 22: Zeit, Wetter, Nachtichten, Sport. 22.20: Zuschlieben 22: Jeit, Wetter, Nachtichten, Sport. 22.20: Zuschlieben 23: Unterhaltungs und Lanzmitt. 24-1: Länzmusst. 23: Unterhaltungs und Anzumitt. 24-1: Länzmusst. 24: Constitute.

Tanzmusit. 24—1: Tanzmusit (Schallplatten).

Abnigswusterhausen. 6.15; Gymnastit. 6.30; Tagesspruch.
6.35; Hafentonzett. 8: Stunde der Schalle. 8.55; HelGottesdienst. 10.05; Wetterworkerlage. 11: Bon deutscher Arf und Kunk. 11.20: Bunter Bormittag. 14: Kinderliedersingen. 14.30; Kindjunsspiele. 15.15: Gine Bierteijunde Schach, 15.30; Lebensweisheit aus Anctoolen. 16:
Konzert. 17.30: Jur Unterbattung. 18.10: "Ein virtuofer Reckerbissen zum Sonntag". 18.20: Stunde des Landes. 18.50: Tänze und Tanzitedet aus sint Jahrhunderten. 19.20: Plautermann meint... 19.50: Sport des Sonn-tags. 20: Baul Linde-Abend. In der Pause (21 ca. die 21.10): Alf-Berliner humdt. 22: Metter, Machrichten, Sport. 22.30; Internationales Hallenportset im Berliner Sportpalak. 23—0.30; Unterhalfung und Tanz.

Seitsberg, Königeberg, Danzig, 6.35—7.50: Sasentonzert. 8: Katholische Morgensteter, 9: Evangelische Morgensteter, 9: Evangelische Morgensteter, 10.45: Rönigeberg: Metter. 10.45: Rönigeberg: Metter. 10.45: Rönigeberg: Metter. 10.50: So spielen die Kinder. 11: Ostpreußische 14: Schachunt. 14.25: Augendhunde. 14.55: Kickerkunde. 14.55: Kickerkunde. 15: Rönigeberg: Ergöhliches von einer Rönigeberger Kurfürstenhuldigung. 15: Danzig: Die Jugend im neuen Staat. 15.20: Konigeberg: Wunschenfuldigung. 16: Janzig: Die Jugend im neuen Staat. 15.20: Kickerkunde. 16: Danzig: Jugendömpfläcen. 17: Plattdüssche Geschechtes. 17.15: Bandoniontonzert. 18: Deutsche Kampsfirde im Eiszegeln. 18.30: Clara Schumann — eine beutsche Kinsterin. 19.15: Autorenfunde (aus Danzig). 19.45: Sport-Borberichte. 20: Paul-Linderthend. 22: Nachrichten. Sport. 22.25: Internationales Reits und Fabrturnier. 22.55: Beliebte Otwertüren. 23.30: 0.30: Tanzmusst.

#### Montag

Waricau. 7: Zeit, Choral. 7.05: Gymnastit. 7.20: Schallplatten. 7.35: Funtzeitung. 7.40: Schallplatten. 7.55: Jür die Hausfrau. 8: Tagesprogramm. 11.40: Polnische Kresse. 11.50: Theaterprogramm. 11.57: Zeit. Kansare. 12.05—13: Schallplatten und Nachrichien. 15.25: Nachrichten. 15.40: Krassen. 10.20: Ebetroortrag. 16.40: Krassen. 15.55: Radienderen. 15.55: Riolitmoertrag. 10.20: Ebetroortrag. 16.40: Krassenschliche Unterticht. 16.55: Riapienvortrag. 17.25: Krassenschliche Unterticht. 16.56: Riapienvortrag. 17.25: Krassenschliche Unterticht. Gedälplatten). 19: Militärveranstaltung. 18.45: Orcheitermuft. (Schallplatten). 19: Krogramm für Diensiag. 19.05: Berichebenes. 19.25: Aftweller Kortrag. 19.40: Sportmachtichen. 19.47: Juntzeitung. 20: Ausgewählte Gebanten. 20.02: Leichte Musik. 21: Feuisleton. 21.15: Konzert. 22: Salommust. 22: 30: Tanzmustt. (23): Yugweiters und Kollzeinschlichen.

Flugwetters und Polizeinachrichten.

Breslau-Gleiwig. 6.15: Commatit. 6.30: Konzert. 6.55: Jett, Wetter. 7: Morgenberichte. 7.10: Ronzert. 9: Frauengymnatit. 9.20: Zeit, Wetter, Nachrichten. 10.10 bis 10.40: Schulfunt. 11.30: Zeit, Wetter, Nachrichten. Wallerfand. 11.50: Konzert. 13.20: Zeit, Wetter, Nachrichten, Wallerfand. 11.50: Konzert. 13.20: Zeit, Wetter, Nachrichten, Wölfschieß Berblinger. 15.30: Etunde ber Heinel. 16: Unterhaltungslongert. 15.10: Ein schweizert. 18.50: Rozeramm sie Dienstag. 19: Stunde werden? 18.50: Programm sie Dienstag. 19: Stunde der Nachten. "Godioa". 20: Auszbericht vom Tage. 20.10: Desterreich. 20.30: Heisere Must. 22: Zeit, Wetter, Nachrichten, Sport, Kolonialsmarkfberichte. 22.20: Zwischenprogramm. 25—0.30: Seisteres Spätlonzert.

Rönigswisterhausen, 6: Wetter für die Landwistschaft.
6.05: Wiederholung der wichtigten Abendnachrichten. 6.15:
Commastil. 6.25: Konzerf. In einer Pause (7 ca.): Neueste
Rachrichten. 8.45: Leibesübung für die Frau. 9: Berufse
nud Fachschulen. 19.40: Listows wilce verwegene Jagd.
10: Neueste Rachrichten. 10.10: Wertstunde. 10.50: Körpers
liche Erziehung. 11.43: Justid von den verwunschenen Inelm. 12.10: Jur Unterhaltung. 13.45: Reueste Rachrichten.
14: Schalkplatten. 15.15: Für die Frau. 15.46: Bücherkunde.
16: Konzert. 17: Wertstunde für die Jugend. 17.25: Bon
den Anden die Jum Stmalaya. 17.45: "Juhu vom Berge".
18.20: Die Halenpfote. 18.50: Das Gedick. 49: Etunde
der Kation. "Godiva". Anschl.: Rachrichten. 20.10: "Wilbelm Tell". 21.15: Lieder, die uns vorwärts trugen. 22:
Wetter, Rachrichten, Spott. 22.25: Wir und die Sterne.
23.—24: Europäisser Vonzie 6.15: Turnfunde. 6.35.

23—24: Europäisches Konzert aus Jugollawien.

Seilsberg, Königsberg, Danzig. 6.15: Turnstunde. 6.35: Konzert. In der Kause (7 ca.): Rachrichten. 8: Morgenandacht. 8: Den Sommaists sie Frau. 10.40: Kachrichten. 10.50: Danzig: Wetter. 10.56: Königsberg: Betieter. 11.30: Konzert. 13.05—14.30: Königsberg: Betieter. 11.30: Konzert. 13.05—14.30: Königsberg: Beliebte Calonordester spielen (Schalbslatten). 13.05: Danzig: Firieden etwas. (Schalbsl.). 15.15: Bückerstunde. 15.30: Kätsessundester in Siesen etwas. (Schalbsl.). 15.15: Bückerstunde. 15.30: Kätsessundester in bieser Moche? 17.30: Ditpreußische Dicker. 16: Konzert. 17.20: Danzig: Wasdings das Danziger Staatssheater in bieser Woche? 17.30: Oktober Stato Danzig. 19: Sinder Trito. 18.25: Die Stunde der Stato Danzig. 19: Sinde der Kation. "Godona". 20: Wetter, Kachrichten. 20.10: "Aluff". 21: Mactionantale. 22: Wetter, Kachrichten. Sport. 22.20: Zwischenprogramm. 23—0.30: Heiteres Spätlanzert.

#### Dienstag

Bazigian. 7: Zeit, Choral. 7.05: Sumnastit. 7.20: Schallplatten. 7.35: Kuntzeitung. 7.40: Schallplatten. 7.55: Kür die Heinen. 8: Tagesprogramm. 11.40: Bolnische Bress. 11.50: Theaterprogramm. 11.57: Zeit, Fanfare. 12.05—13: Salommust. 15.25: Aachrichten. 15.40: Melodien aus neuen Operetten (Schallplatten). 16.25: Huntbrieffassen. 16.40: Poln. Unterricht. 16.50: Rompositionen. 17.25: Trio von Rapscti (Lieder). 17.50 Landwirlschaftl. Unterricht durch Briefe 18: Bottzag. 18.20: Musital. Bortrag. 18.35: Leichte Musit. Schallplatten). 19: Programm sür Mittswoch. 19.05: Berissiehenes. 19.25: Atnelles Feilstein. 19.40: Sportnachrichten. 19.47: Funtzeitung. 20: Ausgewählte Gedanien. 20.02: "Manon Lescaut". In der Keuter und Bolizeinachrichten.

Breslau—Cleiwiß. 6.15: Gymnastif. 6.30: Morgensted

Retters und Volizeinahrichten.

Breslau—Gleiwig. 6.15: Gymnastil. 6.30: Morgenled und Morgenspruch Anschl.: Kongert (Egalps). 6.55: Zeit, Wetter. 7: Worgenberichte. 7.10: Konzert. 9: Brauchen wir sogenannte Anschlieft. 7.10: Konzert. 9: Brauchen wir sogenannte Anschlieft. 7.10: Konzert. 9: Brauchen wir sogenannte Anschlieft. 7.10: Keiter. Racht. 10.10—10.40: Schulumt. 11.30: Zeit. Wetter. Nacht. Keiter. Racht. 10.10—10.40: Schulumt. 11.30: Jeit. Wetter. Racht. 15.10: Seiter. Nacht. 15.40: Bester. Nacht. 15.40: Bester. Nacht. 15.40: Bester. 15.35: Linger Weister (Schallp.). 15.10—18.25: Programm aus Gleiwig. 15.10: Heiters aus dem Bergmannssleben. 15.35: Länze füt Klavier. 16: Konzert. 17: Oberschlessiche Eichtenber. Anschließen Eichtenber. Anschließen Eichtenber. Anschließen Eichtenber. 15.35: Cincitende Aberte zut Schanger. 15.35: Cincitende Morte zut Schanger. 15.40: Programm übr Mittwood. 19: Stunde der Kation. Das ist der deutsche Krbeiter! 20: Kurzbericht vom Tage. 20.10: Wir sander ihren Propri. 22.20: Zwischenprogramm. 23—0.30: Unterhaltungs und Tanzen.

Königswusterhausen. 6: Wetter für die Landwirtschaft. 6.06: Weberholung der wichtigten Abendnachtichten. 6.15: Commastit. 6.35: Konzert. In einer Kause (7 ca.): Neueste Tanzmust. Nachrichten. 8.45: Leibesübung sür die Krau. 10: Neueste Nachrichten. 10.10. Aus deutscher Geschichte. 10.50: Kröhlicher Kindergarten, 11.45: "Undsstehniserte, leichtsinnige Krastfahrer"?? 12.10: Aus alten Operetten. 13.45: Reueste Kachrichten. 14: Orchestermust (Schaftpl.). 15.15: Kri die Krau. 15.45: Die deutsche Dickerandemie. 16: Konzert. 17: Erziehertragen. 17.25: Deutsch für Deutsche. 17.40: "Beimtege". 18.30: Jugendsportkunde. 18.50: Das Gedicht. 19: Das ist der deutsche Archeiter. 20.10: Vollemüsse Sedicht. 19: Das ist der deutsche Archeiter. 20.10: Vollemüsse. 22: Wetter. Nachrichten. Sport. 22.25: Die Staßefrei und Bollgas voraus. 23—24: "Tausend Sterne seuchten".

Heileberg, Königeberg, Danzig. 6.15: Türnstunde. 6.35: Ronzert. In der Pause (7 ca.): Nachrichten. 8: Worgensandaht. 8.30—9: Symnastit für die Frau. 10.40: Nachrichten. 10.50: Danzig: Wester. 10.55: Königeberg: Wester. 11.05: Landunt. 11.30: Konzert. 13.05: Königeberg: Aus klassischen und tomantischen deutschen Dpern (Schallplatten). 13.05: Danzig: Schallplatten. 15.15: Rücherkunde. 15.30: Abhythmischemuntatisches Steatreispiel sür Kinder. 16: Tanziee: In der Pause (17): Was können wir Francen sür unser Volume und Kinder volume der Arbeite 18.25: Kammermüßt sür Bläser. 19: Stunde der Arbeit 18.25: Kammermüßt sür Bläser. 19: Stunde der Antion Das ist der volume kontroller. 20: Weisen unsern zeit. 21: Keichswehrmusstruchen. 22: Weiser, Nachrichten, Sport. 22.20: Iwischendernusstruchen. 22: Weiser, Nachrichten, Sport. 22.20: Iwischendernusstruchen. 23—24: Tausend Sterne leuchten.

#### Mittwoch

Warfcau. 7: Jeif, Choral. 7.05; Gymnastit. 7.20; Schallplatten. 7.35; Kuntzeitung. 7.40; Schallplatten. 7.55; Kür die Sausfrau. 8: Tagesprögramm. 11.40; Volnische Prese. 11.50; Theaterprogramm. 11.57; Zeit, Kantare. 12.05—13; Schallplatten und Nachrichten. 15.25; Machrichten. 15.40, Londoner Orcheiter (Schallplatten). 15.55; Tieder für Sopran. 16.10; Kirderstunde. 16.40; Drahiloser Junkbriestaften. 16.55; Militärkonzert. 17.25; Klaviervortrag. 17.50; Landwirtichaftlicher Kunkbriessalle. 18: Vortrag als Krafau. 18.20; Leichte Must. 48.54; Krogramm für Donnerstag. 18.50; Berschebenes. 10.10; Literac. Heilleton. 19.25; Musgew. Gedansen. 19.30; "Iwel Wiiswett. In der Paule: Kuntzeitung und Sportnachrichten. 22; Feuilleton. 22.15; Leichte Must. (Echallplatten). 22.30; Leichte Must. (Echallplatten). 22.30; Leichte Must. (Echallplatten). 22.30; Leichte Must. (Echallplatten). 25.55;

Breslau—Gleiwig, 6.15; Gymnastit, 6.30: Konzert, 6.55; Zeit, Wetter, 7: Morgenberichte, 7.10: Konzert, 9: Kräuengumnastit, 9.20 zeit, Wetter, Nachrichten, Wasterfand, 11.45: Für die Bauern, 12: Konzert, 13.20: Zeit, Wetter, Nachrichten, Waterstand, 11.45: Für die Bauern, 12: Konzert, 13.20: Zeit, Wetter, Nachrichten, Borje, 13.40: Konzert, 15.10. Physikalische Seobachtungen im Alliag, 15.30: Ködagogische Arbeitsgemeinschaft, 16: Konzert, 17.45: Alle mal herhören! 17.45: Mütter im Roman, 18: Das Reichserbhösseich ind jeine praktische Anwendung, 18.45: Brogramm für Donnerstag, 19 Kunte Sinsonie in D-Mon. 20: Kuzzbertcht vom Tage, 20.10: Siet ipricht Schleien, 22: Zeit, Wetter, Nachrichten, Sport, 22.20: Zwischenprogramm, 29—0.30:

Nachtlongert:
Rönigswusterhausen. 6: Wetter für die Landwirtschaft.
6.05: Weberholung der wichtigsen Abenduagrichten. 6.15:
6.05: Weberholung der wichtigsen Abenduagrichten. 6.15:
6.05: Weberholung der wichtigsen Abenduagrichten. 6.15:
6.05: Neuerle Rachtichten. 9: Schulkunt.
9.40: Kindergommasitt. 10: Neueste Nachtichten. 10.10:
Deutsche Boltsmisst. 10: O: Die Wissenschaft melbet. 11.80:
Schunde ber Haustrau. 11.45: Hausfrau und Vollswirtschaft.
12.10: Kongert (Schalppl.). 13.45: Reueste Rachtichten. 14:
Schalkplatten 15.15: Jungwolf, hör zut 15.45: Die beutsche Dichteratademte 16: Kongert. 17: Der goldene King der
Deiche. 17.30: Klaudermusst. 18.05: Was uns demegt. 18.30:
Polittische Jettungsschaft 18.05: Was uns demegt. 18.30:
Das Gedich. 19: Reunte Cinsonie in Dimost. 20: O: Martney
Rongert. 21: "Her spricht Schlesen. 22: Werter, Rachrichten. Sport. 22: 30: Vereschunde Funsteinit. 28—24:
Warine-Rongert.

Marine-Konzert.

Hellsberg, Königsberg, Danzig.

Konzert. In der Kaule (7 ca.): Rachtichten. 8: Morgenandäght. 8.30—9: Gommaftit für die Fran. 10.40: Nachrichten. 10.50: Danzig: Wetter. 10.55: Königsberg: Wetter. 11.05: Landfunk. 11.30; Konzert. 13.05: Königsberg: Wetter. 11.05: Landfunk. 11.30; Konzert. 13.05: Königsberg:
Jut Unterhaltung (Schallplatten). 13.05: Danzig: Schallplatten. 15.20; Brattische Winse und Erfabrungsaustausch
von einer Hausfrau. 15.30: Kinderfunk. 16: Konzert.
17.30: Königsberg: Kunft im Dienst am Bolk. 17.30: Danz
zig: Deutsche Fliegeret. 18: Danzig: Was liest die beutsche
Franz 18.25: Hür Etternhaus und Schile. 19: 9. Sinsonie
um D-Moll. 20: Wetter. Nachrichten. 20.10: Tanzabend.
22: Meiter, Kacht., Sport. 22.20: Jwischenprogramm. 23 dis
24: Königsberg. Unterhaltung (Schallplatten). 23 dis 24:
Danzig: Unterhaltung (Schallplatten).

#### Donnerstag

Barigan. 7: Zeit, Choral. 7.05: Gomnastil. 7.20: Scalplatten. 7.25: Kuntzeitung. 7.40: Scalplatten. 7.55: Für die Hausfran. 8: Tagespögranm. 11.40: Boinliche Press. 11.50: Theaterprogramm. 11.57: Zeit, Fanfare. 12.05: Scalplatten. 12.30 Meetter. 12.35: Kongart. 14: Funtzeitung. 15.25: Nachticken. 15.40: Jazzmust. 16.40: Bortrag. 16.55: Seistliche Kompositionen. 17.25: Salonmist. (Saalplatten). 17.50: Für die Dorfingend. 18: Birtschaftsfragen. 18.20: "Der Organis Micodeme". 19: Brogramm sitz Freitag. 19.05: Berksiedenes. 19.25: Attender Bortrag. 19.40: Sportnachtisten. 19.47: Kuntzeitung. 20: Ausgewählte Gedanten. 20.22: Leichte Musst. 21: Funtzeitung. 20: Ausgewählte Gedanten. 20.22: Leichte Musst. 22: Salonmusit. (Schalplatten). 22:30: Tanzmusit. (23): Fungwetters. und Bostzeinachtisten.

Breslau-Gleiwiß. 6.15: Gymnaftil. 6.30: Morgenlied — Morgenipruch. Anicht: Frühmust (Schalkplatten). 6.55: Zeit, Wetter. 7: Morgenberichte. 7.10: Konzert. 9: Neuer Blumentrubei im Mätzgarten. 9.20: Zeit, Wetter. Nachrichten. 10.10—10 do: Schulfunt. 11.30: Zeit. Wetter, Nachrichten, Wasserkand. 11.45: Fit die Bauern. 12: Konzert (Schalkplatten). 13.20: Zeit. Wetter, Nachrichten, Wasserkand. 11.45: Fit die Bauern. 12: Konzert (Schalkplatten). 15.10: Warum Blutzeinigung im Frühfahr? 15.20: Ant schleckte Bücher Andrichten. 15.30: Kinderighart. 16.20: Ant schleckte Bücher Andrichten. 15.30: Kinderighart. 16.20: Kut schleckte Bücher Andrichten. 15.30: Kinderighart. 16.20: Kut schleckte Bücher Andrichten. 18: "Dottor Johannes Kauft". 20: Aurgbertcht vom Tage. 20.10: Desterreich. 20.30: Das Schachtebed quarteti spielt. 21.20: Munichfonzert. 22.10: Zeit, Wetter, Nachrichten, Sport. 22.20: Jwischenprogramm. 23—0.30: Tanze und Unterhaltungsmußt.

Adnigswusterhausen. 6: Wetter für die Landwirtschaft.
6.05: Wiederholung der wichtigken Abendnachrichten. 6.15:
Commasiti. 6.35: Kongert. In einer Pause (7 ca.): Kemeste
Kachrichten. 8.45: Leibesibung sir die Fran. 9: Berufsund Fachschlien. 8.40: Flundern und Machandel. 10:
Rachrichten 10.10 Deutsche Sprache und Otchiung. 10.50:
Körpert. Erziehung. 11:30: Jur Erössung der deutschen
Automobil-Ausstellung. 12:10: Unterhaltungsmust (Schallplatten). 13:45: Aach.ichten. 14 Sinsonische Werte (Schallplatten). 15:15: Tierschustum sir Kinder. 15:30: Jür das
Kind: 15:45: Deutsche Dickerasademie. 16: Konzert. 17:
"Weist Du noch, Kamerad?" 17:30: Jur Erössung der
Automobil-Ausstellung. 17:50: Schallplatten. 18:30: Sinnde
der Scholle. 18:50: Das Gedick. 19: "Dottor Johannes
Kaust. Anschl. Rachrichen. 20:10: Unterhaltungstongert.
In der Pause (21—21:15). Die Uraussührung des Wondels.
22: Wetter, Rachr., Sport. 22:20: Worlder man in Americk pricht (aus Wassington). 22:30: Univerwaltunge 6:35:

Heilsberg, Königsberg, Danzig, 6.15; Turnfinnbe, 6.25; Konzert. In der Paufe (7 ca.): Nachrichten. 8; Morgent andacht. 8.30—9. Commonfit für die Frau. 9.15; Gemeinsame Arbeit mit jungen Hausfrauen. 10.40: Nachrichten 10.50: Danzig: Wetter. 10.55: Königsberg: Wetter. 11.30: Konzert. 13.05—14.30: Königsberg: Vetamnte heimatliche Melodien (Ghallplatten). 13.05: Danzig: Schallplatten. 15.15: Bicherhunde. 15.30: Jugendhunde. 16: Unterhaltungstonzert 17.50: Landfund. 18.25: Königsberg und Danzig: Unterhaltungstonzert 17.50: Landfund. 18.25: Königsberg und Danzig: Unterhaltungstonzert 17.50: Landfund. 18.25: Königsberg und Danzig: Unterhaltung (Schallplatten). 19: "Doitor Johannes grauft" 20: Weiter, Kadrichen. 20: Weiter, Nachrichen. 20: Weiter, Schallplatten. 20: Geichschien im Dunteln. 22: Wester, Sport. 22.20: Jwijhenprogramm. 23: Restunft. 23-24: Rachtmufil,

#### Freitag

Barigau. 7: Zeit, Choral. 7.05: Gomnabit. 7.20: Schallplatten. 7.35: Kuntzeitung. 7.40; Schallplatten. 7.35: Kuntzeitung. 7.40; Schallplatten. 7.55: Jür die Heiner 11.50: Theaterprogramm. 11.40: Bolnische Prese. 11.50: Theaterprogramm. 11.57: Zeit. Kanfare. 12.05—13: Schallplatten und Nachrichten. 15.25: Nachrichten. 15.40: Tanzmusit und Leder. 16.40: Zeitschristen. 11.50: Kanmnermust. 17.50: Korstnachrichten. 18: Schulfunt. 18.20: Schallplatten. 19: Forltnachrichten. 18: Schulfunt. 18.20: Schallplatten. 19: Programm für Sonnabend. 19.05: Befchiebenes 19.20: Bo verbringen wir den Sonnica? 19.25: Altuesser Borrtrag. 19.40: Sportnachrichten. 19.43: Kuntzeitung. 20: Ausgemählte Gedanten. 20.02: Ginführender Vortrag zum folgenden Sinfonie-Konzert. 20.15: Sinfonie-Konzert. 3n der Pause: Literarisches. 22.40: Tanzmust. (23): Flug-wergert. Westelle Kläsinis. 6.15: Kunnvolls. 6.30: Sonnart. 8.55.

wettere und Polizeinachrichten.

Bressau-Gleimig. 6.15: Cymnafiti. 6.30: Konzert. 6.55: Zeit, Wetter. 7. Worgenderlichte. 7.10: Konzert. 9: Frauengymnafiti. 9.20: Zeit, Wetter, Nachrichten. 10.10 dis 10.40: Schulfunt. 11.30: Zeit, Wetter. Achrichten. Wafferfland. 11.50: Konzert. 13.20: Zeit, Wetter. Nachrichten. Böffe. 13.40: Konzert. 13.20: Zeit, Wetter. Nachrichten. Böffe. 13.40: Konzert. 15.10: Schleifiche Borzeilansindukrie in aller Welf. 15.30: "Die Männerfuhre". 16: Konzert. 17 35: Vollenkonaten. 18: Augendunt. 18.40: Brogrämm für Sonnabend. 19: Luitschiff march! 20: Kurzbericht vom Tage. 20.10: Tanzabend. In einer Baufe (20.50—21.10): Das Holf und die Gebildeien. 22: Zeit, Wetter, Nachrichten, Sport. 22.20: Zwischenprogramm. 23 die O.30: Tanzabend-Fortsetung.

stingswulterhaulen. 6: Wetter für die Ländwirtschaft.
6.05: Weberholung der wichtigken Abendnachrichten. 6.15:
Signaafite. 6.35: Konzert. In einer Kause (7 ca.): Neuelte
Machrichen. 8.45: Leibesüdung sit die Kau. 9: Bottsliedingen. 9.40 Deutsche Dichterakademite. 10: Nachrichten.
10.10: Bon deutsche Arbeit. 10.30: Spielturnen im Kindergarten. 11.45. Aleinbilder aus dem afrikanischen Tierleben. 12.10: Tanzmusit. von gestern und beute (Schalpt.).
13.45: Anchrichten. 14: Musikaliges Auerlet (Schalpt.).
15: Wetter. Börse. 15.15: Kürs dentsche Mädel. 16.45:
Deutsche Dichterakademite: 16: Konzert. 17: Erziebertragen. 17.20: "Auftag und Kasse". 17: Erziebertragen. 17.20: "Auftag und Kasse". 18.35: Kunst und
Charafter. 18.55: Das Gedicht. 19: Luifdiff marsch! Anditsender Konrichten. 20.10: "Der Witade" 22: Wetter,
Nachrichten. Sport. 22.30: Schwerzewickismeisterschaft der
Berussdreft. 25: Das Gedickt. 18: Castescheren mitd
gestartet. 25: Das 30. Berstner Sechstagerennen mitd
gestartet. 20: 50: 50: Kachtmusst.

Seilsberg, Königsberg, Danzig. 6.15: Turnstunde. 6.35: Konzert. In der Vause (7 ca.): Nächrichten. 8: Morgenandackt. 8.50: Symnaskif für die Frau 9: Französ. Schulesten. 10.40! Nachrichten. 10.50: Danzig: Wetter. 10.55: Königsberg: Wetter. 11.30: Konzert. 13.05: Königsberg. Wetter. 11.30: Konzert. 13.05: Königsberg. Verse von Schubert und Schumann (Schallplatten). 13.05: Danzig: Schallplatten. 15.15: Kinderfunk. 15.35: Frauenfunde. 16: Konzert (aus Danzig). In der Pause (17): Ein bischen Jumoc. 17.50: Zwischen Stadt und Land. 18.25: Liederstunde. 19: Luftschiff marsch! 20.15: Beethoven-Abend. 22: Wetter, Nachrichten, Sport. 22.20: Zwischenprogramm. 23—24: Königsberg: Tanzmust (Schallplatten). 23—24: Danzig: Tanzmust (Schallplatten).

#### Sonnabend

Bericiau. 7: Zeit, Choral. 7.05: Gymnastik. 7.20: Schaltplatten 7.35. Funtzeitung. 7.40: Schaltplatten 7.35. Funtzeitung. 7.40: Schaltplatten 7.35. Funtzeitung. 7.40: Schaltplatten 7.35: Für die Heine 18: Tagesprogramm. 11.40: Volnische Press. 11.50: Theaterprogramm. 11.57: Zeit, Fansare. 12.05—13: Salonmust und Nachtschen. 15.25: Rantichten. 15.40: Det Danischot (Schaltplatten). 15.55: Luff und Gasschulz 16: Kransenstunde. 16 40: Franzöll. Unterricht. 18.55: Konzert. 17.50: Landw. Press. 18: Reportage. 18.20: Leichte Musik. 19: Programm für Sonntag. 19.05: Verschen. 19.25: Literarische Borselung. 19.40: Sportandfichen. 19.47: Funtzeitung. 20: Ausgewählte Gedansten. 20.02: Leichte Musik. 21: Funtsechnischen Prieftssien. 21.20: Chopin-Klaubertonzett. 22.05: Reportage. 23: Flugsweiter und Polizeinachrichten. 23.05: Tanzmusik.

weiters und Holtzeinachrichten. 23.05: Tanzmusit.

Bresfau-Gleinitz. 6.15: Komnastit. 6.30: Morgenlied.
Morgenlpruch Anick.: Frühmusit. (Schalkpatten). 6.55:
Zeit, Wetter 7: Morgenderichte. 7.10: Konzert (aus Gleinis). 9: Der Kilchenzeitel. 9.20: Zeit, Wetter, Nacht.
10.10-10.40: Schalfunt. 10.40: Hunftinbergarten. 11.30:
Zeit, Wetter. Nachrichten, Wasseritand. 12: Konzert (Schalkplatten). 13.20: Zeit, Wetter, Nachrichten, Börse. 13.40:
Zagdtlinge (Schalkpatten). 15: 10: Verslau: Die Kilme der Boche. 15.10 Gleiwig. Die Kilme der Roche. 15.25: Was bringen wir nächse Wocke. 15.25: Kladerfunt. 18: Edselfsche Gloden säuten den Sonntag. 19: Wusste werden.
19: Musit im deutschen Heim. 20: Kurzbericht vom Lage. 20.10: Desterreich lächt über. . 22: Zeit, Wetter, Nachrichten, Sport. 22 20: Zwischenprogramm. 23-0.30:
.... und zum Feterabend".

Königswusterhausen. 6: Wetter sür die Landwirtschaft. 6.05: Wiederholung der wichtigken Abendnachtigten. 6.15: Gymnastif. 6.35: Konzert. In einer Bause (7 ta.): Reueste Rachrichten. 8.45: Leibesüdung sür die Frau. 10: Rachrichten. 10.10. Kinderfunspiele. 10.50: Fröhlicher Kindergarten. 11.30: Bücherfunspiele. 10.50: Fröhlicher Kindergarten. 11.30: Bücherfunsde. 12.10: Feierstunde. 13.45: Rachrichen. 14. Gesungene und gespielte Walzer (Schall platten). 15.15: Basielstunde für Kinder. 15.45: Wirtschaftliche Wochenschau. 16: Konzert. 17: Sportwockenichau. 17.20: Mustat Kurzweil. 18: Wir senden aus der Auft. 18:30: Der deutsche Gedante. 18:50: Das Gedickt. 19: Mustat m deutschen Seine. Ansalte in deutschen Seine. Ansalte in deutschen Spiele. 19: Wisselfender. 20:10-0.30: wisselfen (22): Wetter Keintersportser 1933/34.

Seilsberg, Königeberg, Danzia. 6.15: Turnstunde. 6.55.

Erfolge unierer Wintersportser 1933'34.

Hellsberg, Königsberg, Danzig. 6.15: Turnstunde, 6.35: Konzert. In der Kause (7 ca.): Rächrichten. 8: Morgen andacht. 8.30: Comnastit sür die Frau. 9.05: Schulfunt. 10.40: Rachrichten. 10.50: Danzig: Wetter. 10.55: Königsberg. Ketter. 11.05: Rönigsberg. Tollie von Englischen. 10.50: Königsberg. Schlus der Boche (Schulpt.). 13.05: Danzig: Tanzmust (Schulpt der Boche (Schulpt.). 13.05: Danzig: Tanzmust (Schulpt der Boche (Schulpt.). 13.05: Danzig: Tanzmust (Schulpt der Boche (Schulpt.). 15.20: Bertsefen von Einsendungen auf unsere Kreissrage. 15.30: Wertsenberg. 17.50.

Kennen Sie die deutschen Monatsnamen? 18.05: Roogramm Borlchau vom 11. 3. dis 17. 3. 1934. 18.25: Königsberg: Orgel-Bespermust zum Sonntag Välare. 18.25: Danzig: Altitalienische Biolinmust. 19: Must im deutschen Seim. 20: Wetter. Nachrichten. 20.10: Rameradschaftstunde. 21.10: Su-zieter. Nachrichten. Sport 22.20: Zwischenprogramm. 23—0.30: "...und zum Feierabenba.

## Kirchliche Nachrichten

Krengtieche, Sonntag, 4. Märs, vorm. 10 Uhr: Gotten-vieill. Atfar Riller. 11.15 Uhr: Kinderpotfesdienit; derf. Kachm. 5 Uhr: Allgemeiner Jugenhogotfesdienit anlählich der Generalfirchenvifitation. Generalfuperintendent D. Blau.

D. Horft.

St. Petrifische (Evangel. Unitätsgemeinde). Sonntag, 10 Uhr: Teilnahme am Bistationsgottesdienst in der St. Paulitische. 11.30 Uhr: Kindergottesdienst. 11.30 Uhr: Kindergottesdienst. 11.30 Uhr: Kindergottesdienst. 11.30 Uhr: Kindergottesdienst. Hollen. 11.30 Uhr: Kindergottesdienst. Hollen. Mittwoch, 7. März, abends 8 Uhr: 4. Hallionsandacht. Ders. Amtswoche: bezs. St. Latastische. Sonntag, 4. März, Beteiligung am Bistationsgottesdienst in der Paulittische. Montag, 5. 3. vorm. 10 Uhr: Vorlandssitzung der Frauenhisse. Sonntag, 4. März, nachm. 3 Uhr: Gottesdienst. Hannes.

worm. 10 Up: Korkandskihung der Frauenhilfe.
Morasto. Sonntag, 4. März, nachm. 3 Uhr: Gottesdenst.
diehst. Hammer.
Cheistuskirche. Sonntag, 4. 3., 10½ Uhr: Gottesdenst.
Brummad. 11½ Uhr: Aindergottesdienst. Montag, 5. 3.,
4½ Uhr: Teenachmittag der Frauenhilfe. Mittwoch, 7. 3.,
6½ Uhr: Passionsgottesdienst. 8½ Uhr: Aitwoch, 7. 3.,
6½ Uhr: Kalstonsgottesdienst. Montag. 4½ Uhr: Mitselfenstore.

Et. Matthäitirche. Sonntag, 9 Uhr: Gottesdienst. Brumsmad. 11 Uhr: Kindergottesdienst. Montag. 4½ Uhr: Mitselsebergrammlung der Frauenhilfe. Dienstag, 6 Uhr: Bibelkunde. 8 Uhr: Kindensdor. Freitag, 8 Uhr: Passionssandach. Brummad.

Salsenheim. Sonntag, ½10 Uhr: Kindergottesdienst.
Donnerstag, 7 Uhr: Kassionsandacht. Danach Jugendstunde.
Kapelle der Diadonischenaftatt. Sonnabend, abends 8 Uhr:
Bockenlichuk. D. Blau. Sonntag, vorm. 10 Uhr: Gotteddienst. Sarowy. Wittwoch, abends 8 Uhr: Passionsandacht.
Derselbe.
Evanz.-inth. Lieche (Ogrodowa). Freitag (heute), 7½

Derfelbe. Evang, luth. Kirche (Ogrobowa). Freitag (heute), 71/2 Uhr: Vassionsandacht (Vereinszimmer). Vitar Muth-Natel. Sonntag (Oculi), 10 Uhr: Kredigtgottesdienst Dr. Hoff-mann. 11/2 Uhr: Kindergottesdienst. Derfelbe. Wontag, 8 Uhr: Fingenblunde (Vereinszimmer). Donnerstag, 31/2 Uhr: Frankenverein (Wissionsstunde). 8 Uhr: Männerchor. Freitag, 71/2 Uhr: Passionsandacht (Vereinszimmer). Dr.

Freitag, 71/2 Uhr: Passionsandacht (Vereinsätimmer). Dr. Hossingan.

Evang. Berein junger Männer. Sonntag, 5 Uhr: Jugendsgottesdienst in der Kreugstirche. Die Sänger versammeln sich um 4 Uhr im Konstirmandensaal dortselbst. 8 Uhr: Bereinsabend: Borbereitung zum Stiftungsseste. Montag, 8 Uhr: Vosaunenblasen. Mittwoch, 5 Uhr: Jungvolstunde, 8 Uhr: Schaehelberechung. Donnerstag, 6 Uhr: Scharkunde. 8 Uhr: Bosaunenblasen. Freitag, 1/27 Uhr: Vallstunde. Sonnabend, 8 Uhr: Turnen. Freitag, 1/27 Uhr: Vallstunde. Sonnabend, 8 Uhr: Jugendinnde. Ludnau. Evang. Jungmädchenverein. Sonntag, 5 Uhr: Jugendgottesdienst in der Kreuzstirche. Wir versammeln uns pi in it it it die Aufte in der Kriech. Dienstag, 71/2 Uhr: Singen und Bibelstunde. Donnerstag, 7 Uhr: Lautenchor. Freitag, 71/2 Uhr: Lesabend.

Christische Gemeinschaft (im Gemeindesal der Chrisusstirche, ul. Matest 42). Sonntag, 4. März, Beteiligung am Jugendgottesdienst um 5 Uhr in der Kreuzstirche. Freiziag, 9. März, 7 Uhr: Bibelbesprechung.

#### Rirchliche Rachrichten aus ber Wojewobichaft.

Schwerseng. Sonntag, 4. 3., 9 Uhr: Bredigtguttesdienst.
1 Uhr: Kindergottesdienst.
2 Uhr: Jungmännerkunde.
2 Uhr: Jungmännerkunde.
2 Uhr: Jungmännerkunde.
2 Uhr: Bridergottesdienst.
2 Uhr: Kindergottesdienst.
2 Uhr: Kindergottesdienst.
2 Uhr: Kindergottesdienst.
3 Uhr: Bassionssandacht.
4 Uhr: Frauenhisse.
5 Uhr: Jugendstunde.
2 Uhr: Gottesdienst.
3 Uhr: Gottesdienst.
4 Uhr: Gottesdienst.
5 Uhr: Gottesdienst.

Beeigen. Sonntag, 4. 3., 101/2 Uhr: Gottesbienft. Sodestein. Conntag. 4. 3., 21/2 Uhr: Cottesbienft.

Sokeskein. Sonntag, 4. 3., 2½ Uhr: Gottesdienst. Mattle.
Görchen. Sonntag, nachm. 2 Uhr: Gemeindefeier zum Cedächnis der Vollendung der Vibeslüberseigung und der Beteicligung des enang. Glaubens durch Gustan Woolf-in der Kirche. Donnerstag, nachm. 5. Uhr: Passionstunde. Vollendung, der Vibeslüberseigung des Sonntag, vorm. 9.45 Uhr: Passionstunde. Vandendung, sonntag, son Uhr: Kindergotiesdienst. Schlehen (Tarnowo). Sonntag, 8.30 Uhr: Kindergotiesdienst. Older (Tarnowo). Sonntag, 8.30 Uhr: Andergotiesdienst. Older (Tarnowo). Konntag, 7 Uhr: Jungmänserein. Freitag, 5 Uhr: Passionsandagt.
Rawitsch. Sonntag, 4. März, 10 Uhr: Gottesdienst. Schat. 11 Uhr: Beigite und Abendundbl. Schat. 11.30: Kindergottesdienst. Schat. 8 Uhr: Junglingsverein. Dienstag, Bibelstunde fällt aus. Mittwoch, 8 Uhr: Berein junger Mädchen. Donnerstag, 5.30 Uhr: Passionsandacht. Schat. Freitag, 8 Uhr: Arbereitung zum Hesteinstein. Schat. Landacht. Mittwoch, 8 Uhr: Sibelstunde. Donnerstag, 8 Uhr: Jundacht. Mittwoch, 8 Uhr: Bibelstunde. Donnerstag, 8 Uhr: Jundacht. Mittwoch, 8 Uhr: Bibelstunde. Donnerstag, 8 Uhr: Jundacht. Mittwoch, 8 Uhr: Bibelstunde. Donnerstag, 8 Uhr: Jungendbunde.

## Gonntag, 4. März; Kirchentolleste sur die evangelische Blindenfürforge. Kreuatirche, Conntag, 4. März, vorm. 10 Uhr: Gottos

Seine Staatsführung, seine Wirtschaftskräfte. seinVolkstum und seine Probleme zeigt jetzt in einer Reihe von Beften

Zweites Heft Nr. 8 **Drittes Heft Nr. 9** 

im Buch- und Strassenhandel erhältlich Verlag Scherl, Berlin SW. 68 Auslieferung für Polen

KOSMOS Sp. z o. o.

Verlag und Groß-Sortiment POZNAN, UL. ZWIERZYNIECKA 6.

Sanitäre Anlagen 💳 für Gas, Wasser Badeeinrichtungen

B. Sanin, Poznań, ul. Gołębia 3 Fenster-u. Garten-

Roh- und Draht-Ornam- u Farben-Schaufenster-Scheiben, Fenster-Kitt usw. Engros- und Detail-Verkauf

Polskie Biuro Sprzedaży Szkła Ako Poznań Male Garbary 7a Telefon 28-63.

#### Initallationsarbeiten

Bas- und Wafferleifungen Neuanlagen u. Reparaturen Beite Ausrührung. - Solide Breife

K. Weigert, Poznań I. Plac Sapieżyński 2. Zelejon 3594.

seitdem gestiegen

3,7% 0,0%

4,4% 8,0%

1,9%

0,8%

1,7% 1,5%

1,4% 1,9% 0,2%

## Wiederansteigen der Lebenshaltungskosten in aller Welt

Dänemark

Deutschland

Grossbritannien U.S.A. Oesterreich

Schweden

Schweiz

Kanada

Holland

Frankreich

Polen

Italien

Japan

Tiefstand 1932 Juli 1932 Juli

1933 März

1933 April

1933 April 1933 April 1933 Mai

1933 Juni

1933 Juni

Tschechoslowakei 1933 Dezember

1933 August 1933 3. Viertelj. 1933 November

Gegenüber dem letzten Vorkriegsjahr (1914)

haben sich in den vergangenen zwei Jahr-zehnten ziemlich starke Wandlungen in

der Streuung der Indexziffern für die einzelnen Bedarfsgruppen vollzogen. Im Jahre 1924, das noch die Einflüsse der Kriegszeit er-

kennen lässt, waren in den europäischen Ländern die Wohnungsmieten (bezogen auf 1913)

der verhältnismässig billigste, die Bekleidungs-

kosten der verhältnismässig teuerste Bestand-teil der Lebenshaltung. Gegenwärtig haben sich die Wohnungsmieten überwiegend in das

allgemeine Preisniveau wieder eingegliedert;

Ausnahmen bilden in Europa in der Hauptsache

Ausnahmen bilden in Europa in der Hauptsache nur Frankreich und Oesterreich. Andererseits sind im Vergleich zu den Kosten der Gesamt-Lebenshaltung die Bekleidungsausgaben niedriger als vor dem Kriege, soweit nicht Währungseinflüsse die Rohstoffversorgung besonders stark verteuert haben wie in England, Dänemark, Schweden und den U. S. A. Auch die Ernährungskosten liegen gegenüber 1914 im allgemeinen unter den Gesamt Lebenshaltungskosten. Verhältnismässig hoch sind in fast allen Ländern die Ausgaben für Helzung und Beleuchtung sowie für

Hetzung und Beleuchtung sowie für den "sonstigen Bedarf". Die Ausgaben für Ernährung und Lebenshaltung in den Jahren 1932 und 1933, gemessen an der Vorkriegsbasis, waren in den zum Vergleich herangezogenen

Wd. Im Vergleich mit den Grosshandels-preisen sind bei den Lebenshaltungskosten die Zusammenhänge zwischen den einzelnen Län-dern verhältnismässig gering. Durch Valutaschwankungen und binnenwirtschaftliche Massnahmen wurden sie in den letzten Jahren noch weiter gelockert. Trotzdem hat sich die Wirtschaftsbelebung auf die Lebenshaltungskosten in der Welt im allgemeinen nur mit geringen zeitlichen Unterschieden ausgewirkt. Abgesehen von Dänemark und Japan, die den Tiefstand der Lebenshaltungskosten bereits 1932 er-reichten und deren Indexziffern im Jahresdurchschnitt 1933 schon etwas höher als 1932 waren, dürfte überwiegend das Jahr 1933 als der Wendepunkt gelten. Zu Beginn des Jahres 1934 weisen, nach einer Untersuchung des Statistischen Reichsamts - Berlin, nicht nur die Mehrzahl der Länder mit abgeschwächter Valuta, sondern auch fast alle Goldwährungs-länder zum ersten Male seit 1929 wieder eine steigende Tendenz der Lebens-

Entsprechend dem fruneren oder Zeitpunkt des Tendenzumschwungs und dem Einfluss der Währungs-Entsprechend dem früheren oder späteren zeitpunkt des Tendenzumschwungs und dem unterschiedlichen Einfluss der Währungsschwankungen ist der Grad der bisherigen Erhöhung von Land zu Land verschieden. Nach Japan, dessen Indexzifier für die Lebenshaltungskosten den Tiefstand mit bereits 14,2 Prozent am stärksten überschritten hat, folgen die Vereinigten Staaten mit einer Erhöhung um 3 Prozent, weiter Dänemark mit 6,1 Prozent. Grossbritannien mit 4,4 Prozent, Belgien mit 4 Prozent und Deutschland mit 3,7 Prozent. Um etwa 2 Prozent haben die Lebenshaltungs-kosten in Frankreich, Oesterreich und Kanada, um etwa 1 Prozent in Polen, Ungarn und der um etwa i Prozent in Polen, Ungarn und der Schweiz angezogen. Für Schweden lässt sich bisher nur die Beendigung des Rückgangs an-nehmen; in Finnland, Norwegen, der Tschecho-slowakei, Aegypten, Britisch-Indien und China hat der Rückgang bis zur Gegenwart ange-halten. Gegenüber seinem Tiefstand ergibt sich im einzelnen folgender Anstieg der Lebens-

	Basis		Erna	Ernährung		Lebenshaltung	
		== 100	1932	1933	1932	193.	
Deutschland		1913/14	112	110	121	119	
Frankreich	Juli	1914	536	491		-10-0	
England (in Gold)	Juli	1914	90	82	103	95	
Italien	1. Halbjahr	1914	417		435	413	
Holland		1911/13	119	- 120	141	139	
Schweiz -	Juni	1914	125	117	138	131	
Japan (in Gold)	Juli	1914	89	65	78	59	
U.S.A. (in Gold)		1913	102	79	124	95	
Tschechoslowakei (Prag	Juli	1914	99	96	102	101	

#### Werden die Preise für Inlandskohle gesenkt?

Die Aufgaben der neuen Kohlenkonvention

o Innerhalb der polnischen Kohlenkonvention finden zur Zeit Beratungen über die von der Regierung gestellten Forderungen statt. Diese Forderungen beziehen sich grundsätzlich auf zwei Punkte: Verbilligung der Produktion und Herabsetzung des Inlands-preises, sowie Förderung der Ausfuhr. Die Produktion soll durch Verwendung der besten Methoden und durch weitgehende Konzentration verbilligt und der Kohlenpreis durch Ausschaltung des entbehrlichen Zwischenhandels, durch Annäherung des Konsumenten an den Produzenten herabgesetzt werden. Die Reorganisation des Binnenhandels soll der Ausfahr die nötigen Grundlagen geben. Die Verteilung der Kontingente soll so erfolgen, dass die Ausfuhr durch Gewährung von Lizenzen für den Inlandsabsatz prämitert wird. Wie mitgeteilt wird, werden die Forderungen der Regierung von der Kohlenkonvention erfüllt werden. In der ersten Hälfte des Monats März wird über die inzwischen durchgeführten Verhandlungen Beschluss gefasst werden, so dass die neue Konvention am 1. April ins Leben treten kant fuhr die nötigen Grundlagen geben. Die Ver-

#### Die Danzig-polnischen Wirtschaftsverhandlungen

o Danzig, 28 Februar. Heute wurden in Danzig die am 10. Februar d. J. unterbrochenen Danzig - polnischen Wirtschaftsverhandlungen wiederauigenommen. Die Vorbesprechungen, die am 6. Februar in Warschau begannen, wurden abgebrochen, weil zuerst die gegenseitigen Ansprüche geklärt worden sollten. Polen hatte damals u. a. wieder die Bedingung gestellt, dass Danzig eine polnische Zollgestellt, dass Danzig eine polnische Zoliverwaltung bekommen müsse, wenn es seine Wünsche nach Aufhebung der ver-schiedenartigen erschwerenden Kontrollen und Einfuhrbeschränkungen nach Polen aufgehoben wissen wolle.

Die neuen Verhandlungen bekommen eine besondere Bedeutung dadurch, dass die Danziger Regierungskrise, über die von einigen polnischen Blättern ausführlich berichtet worden war, nunmehr endgültig geklärt ist, und dass Dr. Rauschning auch in Zukunft die Politik des Danziger Senats verantwortlich

#### Die Handelsverträge mit der Schweiz und der Tschechoslowakei

\* Die polnische Regierung hat nunmehr auch ihrerseits das am 5. 2. 1934 in Bern unterzeichnete Zusatzabkommen zum polnisch-schweizerischen Handelsvertrage von 1922 ratifiziert. Das Abkommen ist am 28. Februar in Kraft getreten. Dem Protokoll

NAMES CONTROLLE sind zwei Listen mit Zollermässigungen bei-gegeben. Wie verlautet, ist es gleichzeitig der Tschechoslowakei gelungen, die Be-denken der polnischen Regierung gegen die inkraftsetzung des neuen polnisch - tschecho-slowakischen Handelsvertrages zu beseitigen und die Zusicherung zu erlangen, dass dieser Vertrag am 7. 3. 1934 in Kraft gesetzt wird. Der polnische Vertragszolltarif erhält damit in der ersten Märzwoche ein völlig verändertes Aussehen: umfasste er bisher nur 353 Zoll-

#### Wieder Handelsvertragsverhandlungen mit Frankreich

bindungen und Zollnachlässe auf den neuen polnischen Zolltarii, so erhöht sich die Zahl

dieser Zollzugeständnisse durch die Inkraft-setzung der neuen Abkommen mit der Schweiz

und der Tschechoslowakei um 809 auf 1162.

Paris, 2. März. Am gestrigen Donnerstag sind im Handelsministerium in Paris die pol-nisch-französischen Handelsvertragsverhandlungen wieder aufgenommen worden.

#### Die Wirtschaftslage im Januar

o Der Bericht der Landeswirtschaftsbank über die Wirtschaftslage Polens im Januar lässt erkennen, dass im Berichtsmonat keine Verbesserung eingetreten ist. Die Indexziffer der industriellen Produktion ist von 60 auf 58 zurückgegangen, doch war sie höher als im Januar 1933. Ein Rückgang ist vor allem im Kohlenbergbau zu verzeichnen, ebenso in der Bauindustrie, der Maschinen- und der Lebensmittel-industrie. Die Textilindustrie hat eine geringe Besserung zu verzeichnen, ebenso die Kali industrie. Der Holzexport konnte auf-recht erhalten werden. Die Umsätze im Binnenhandel sind im allgemeinen im Januar geringer gewesen. Auf dem Geld-markt war eine saisonmässig bedingte grössere Flüssigkeit festzustellen, mit der eine Besserung in der Schuldenrückzahlung Hand in Hand ging. Die Lage der Landwirtschaft ist nach wie vor schwer, die Preise für tierische Produkte haben weiter nachgegeben, die Ausfuhr landwirtschaftlicher Erzeugnisse ing ebenfalls zurück. Die Zahl der Arbeitslosen ist noch weiter gestiegen, doch dürfte sie den saisonmässigen Höhepunkt bald erreicht haben.

#### Die Generalversammlung der Bank Polski

r. Am gestrigen Donnerstag fand die Generalversammlung der Aktionäre der Bank Polski unter Vorsitz des Bankpräsidenten Dr. Wróblewski statt. An der Versammlung nahmen 148 Aktionäre teil, die 864274 Aktien ver-traten. Nach Ausführungen des Bankpräsi-denten wurde der Jahresbericht für 1933 mit der Bilanz sowie der Gewinn- und Verlustder Bilanz sowie der Gewinn- und Verlust-rechnung einmütig bestätigt. Die ausgeschüttete Dividende von 8 zl pro 100 · zl - Aktie 1. und 2. Emission kommt vom 2. März ab zur Aus-zahlung. Auf die Aktien der 2. Emission, die sich bisher im Besitz des Staatsfiskus befinden, entfallen 4 Millionen zł.

#### Märkte

Getreide. Posen, 2. März. Amtliche Notierungen für 100 kg in Zloty fr. Station

Poznań. Transaktionspreise: 14.70 14.68 1/4 60 to . . . . . . Saathafer 15 to . . . . . . 14.65 12.00 Richtpreise: 18.00-18.25 Weizen . 14.50—14.75 15.00—15.50 Roggen Gerste, 695-705 g/l . . . 14.50-15.00 Gerste, 675-685 g/l . . 15.50-16.50 Braugerste . . . . Hafer Sauhafer Roggenmehl (65%) Weizenmehl (65%) 11.75-12.00 Hafer 12.00-12.50 19.50-20.50 26.75 - 29.00 Weizenkleie (grob) 11.00-11.50 11.50-12.00 9.75 - 10.2544.00-45.00 13.50-14.50 Sommerwicke . . . Peluschken . . . . . Viktoriäerbsen . . . 14.50-15.50 22.00-26.00 Folgererbsen . . . 20.00-22.00 47.00-50.00 Leinsamen . . . . . . 13.00-14 00 6.50— 7.50 9.25—10.25 Gelblupinen . . . . 210.00-235.00 60.00-100.00 90.00-120.00 90.00-110.00 30.00-35.00 90.00-110.00 25.00-30.00 44.00—50.00 33.00—35 00 Raygras . . . . . . Senf Kartoffelflocken 14.00-15.00 Blauer Mohn . . . . . . 42.00-48.00 Leinkuchen . . . . . . . 18.75-19.25 14.50-15.00 Rapskuchen

Soiaschrot ... 19.50-20.00 Nach dem Urteil der Börse war die Tendenz für Roggen, Weizen, Brau- und Mahlgerste, Haier, Roggen- und Weizenmehl ruhig.

14.25-15.25

Gesamttendenz: ruhig.

Sonnenblumenkuchen . . . .

Transaktionen zu anderen Bedingungen: Roggen 1024.5 t, Weizen 425 t, Gerste 211.5 t, Hafer 165 t, Roggenmehl 150.5 t, Weizenmehl 19 t, Roggenkleie 180 t, Weizenkleie 85 t, Gerstenkleie 30 t, Viktoriaerbsen 20 t, Seradella 25 t, Wicke 7 t, Sonnenblumenkuchen 45 t, Sämereien 11.3 t, Traubenzucker 2 t, Sirup 13.8 t. Speisekartoffeln 60 t.

Getreide. Bromberg, 2. März. Amtliche Notierungen für 100 kg frei Station Bromberg. Transaktionspreise: Roggen 45 t 14.60, 190 t 14.75, Welzenkleie, grob 15 t 12.25 Zioty. Richtpreise: Roggen 14.50 bis 14.75, Welzen 17.50 bis 18, Braugerste 14.50 bis 15.50, Mahlgerste 13.75 bis 14.00, Hafer 11.75—12.25, Roggenmehl 65proz. 21.00 bis 22.00. Welzenmehl 65proz. 30—31.50, Roggenkleie 9.75—10.50, Welzenkleie, fein 10.50 bis 11.00, Welzenkleie, grob 11.50—12, Winterraps 42—44, Peluschk. 12.50—13.50, Felderbs. 15—17, Speiseerbsen 19—20, Viktorlaerbsen 23—26.50. Polgererbsen 19—22, blaue Lupinen 6—7, gelbe Lupinen 8 bis 9, Raps 42—44, Serradella, neu 12—13, Gelbklee, abgesch. 90—110, Welssklee 70—90, Rotklee 160—210, Fabrikkartoffeln pro kg% 0.19, Leinkuchen 19—20, Rapskuchen pro kg% 0.19, Leinkuchen 19-20, Rapskuchen 15 bis 16, Sonnenblumenkuchen 15 bis 16, blauer Mohn 42—48, Senf 32—34, Leinsamen 40—44, Wicken 12.50—13.50, Winterrübs, 42—44, Kartofielflocken 15—16, Speisekartoffeln 4 bis 4,50, Trockenschnitzel 8,50—9.

Gesamttendenz: ruhig. Gesamtumsatz: 1405 t. Neue Standardziffern: Weizen 742 g/l, Roggen 696 g/l.

Produktenbericht. Berlin, 1. März. Im Berliner Getreideverkehr vermochte sich das Geschäft auch heute noch nicht wesentlich zu beleben, jedoch war stimmungsmässig eine Besserung unverkennbar. Im allgemeinen ist man in Erwartung der Durchführungsbestim-mungen zum Ermächtigungsgesetz über Weizenexportscheine weiter zurückhaltend. Die Erhöhung der Festpreise für Brotgetreide hat sich in den Handelspreisen bisher nur teilweise auswirken können. Das Mehlgeschäft hat den Umfang der letzten Tage kaum überschritten. Hafer tendiert bei ausreichendem Angebot weiter stetig, Gerste blieb unverändert ruhig. Durch feste Haltung zeichneten sich Weizenexportscheine aus.

Getreide. Berlin, 1. März. Amtliche Notierung in Getreide für 1000 kg, sonst für 100 kg ab Station in Reichsmark: Weizen, märk. 196—190, Braugerste 176—183, Hafer, märk. 144—152, Weizenmehl 32.50 bis 33.25, Roggenmehl 20.30—22.20, Weizenkleie 12—12.20, Roggenkleie 10.50—10.80, kleine Speiseerbsen 30—35, Futtererbsen 19—22, Peluschken 16—17, Ackerbohnen 16.50—18.50, Wicken 15—16, blaue Lupinen 13—13.50, gelbe Lupinen 15—16.75, Serradella 18—20, Leinkuchen 12.20—12.30, Trockenschnitzel 10.10, Sojaschrot 8.80—8.90.

Eler. Berlin, 1. März. Die Preise verstehen sich in Reichspfennig ie Stück im Verkehr zwischen Ladungsbeziehern und grosshändlern ab Waggon oder Lager Berlin nach Berliner Usancen: A) Inlandseier: Deutsche Handelsklasseneier I G 1 (vollfrische Eier): Sonderklasse 65 g und darüber 9%, Grösse A unter 65—60 g 9, Grösse B unter 60—55 g 8½, Grösse C unter 55—50 g 7%, Grösse D unter 50—55 g 8%, Grösse C unter 55—50 g 7%, Grösse D unter 50—45 g 7%; II. G 2 (frische Eier) Sonderklasse 65 g und darüber 9, Grösse A unter 65—60 g 8%, Grösse B unter 60—55 g 7%, Grösse C unter 55—50 g 7, Deutsche unsortierte Eier 7%—8. — B) Auslandseier: Dänen und Schweden 18er 94, 17er 84, 15½ bis 16er 74, leichtere 74, Hollander, Belgier und ähnliche Sorten 67—79 g 94, 60—63 g 8½, 56—59 74, leichtere 7½, Ungarn 7. — Witternum: schön. Marktlage: ruhig.

Kartoffeln. Berlin, 1. März. Erzeuger-preise waggonfrei märkischer Stationen; fest-gestellt von der Landwirtschaftskammer für Brandenburg. Speisekartoffeln je 50 kg: Weisse -, rote 1.40—1.50, Industrickartofich 1.80 bis 1,95, andere gelbileischige Kartofich ausser Nieren 1.70 bis 1.85 RM. Fabrikkartofich für Lieferung an Stärke- und Walzmehlfabriken 9 Pfg., im freien Geschäftsverkehr 7%-81/4 Pfg. je Stärkeprozent, frei Fabrik.

#### Posener Börse

Posen, 2. März. Es notierten: 5proz. Staatl Konvert.-Anleihe 57 O, 4½ proz. Gold - Dollar-Pfandbriefe der Pos. Landschaft 44 B, 4proz. Konvert.-Piandbriefe der Pos. Landschaft 42 +, 4proz. Prämien-Dollar-Anl. (Serie III) 52.50 B, 4½ proz. Roggen-Pfandbriefe der Pos. Landsch. (100 zl) 44 B, 3proz. Bau - Anleihe (Serie I) 41—42 G. Tendenz: ruhig.

G = Nachfr., B = Angeb., + = Geschäft, \*= ohne Ums.

#### Danziger Börse

Danzig, 1. März. In Danziger Gulden wurden für telegr. Auszahlungen notiert: New York 1 Dollar 3.0694—3.0756, London 1 Pfund Sterling 15.53½—15.57½, Berlin 100 Reichsmark 121.84—121.72, Warschan 100 Zioty 57.76 bis 57.88, Zürich 100 Franken 99.02—99.22, Paris 100 Franken 20.17¼, Amsterdam 100 Gulden 206.16½—206.58, Brüssel 100 Belga 71.48—71.62, Prag. 100 Kronen 12.71—12.74 Stockholm Prag 100 Kronen 12.71—12.74, Stockholm 100 Kronen 80.20—80.36, Kopenhagen 100 Kr. 69.20—69.34, Oslo 100 Kronen 78.00—78.16; Banknoten: 1 amerikanischer Dollar 3.0819 bis 3.0881, 100 Zloty 57.77—57.88.

#### Warschauer Börse

Warschau, I. März. Im Privathandel wird gezahlt: Dollar 5.30—5.31, Golddollar 9.01%, Goldrubel 4.72½—4.74, Tscherwonez 1,05.
Amtlich nicht notierte Devisen: Berlin 210.40,

Amtlich nicht notierte Devisen: Berlin 210.40, Kopenhagen 120.40, Montreal 5,26.

1 Gramm Feingold = 5,9244 zł.

Effekten.
Es notierten: 5proz. Staatl. Konvert.-Anleihe 1924 57.15—58, 5proz. Eisenbahn-Konvert.-Anl. 1926 54.75, 6proz. Dollar-Anl. 1919—1920 68.88 bis 69, 7proz. Stabilisierungs-Anleihe 1927 57.50

Bank Polski 85—84.50—84.75 (85.75), Lilpop 11.50 (11.20), Starachowice 10.55—10.60 (10.55), Haberbusch 37.25—38. Tendenz: uneinheitlich,

#### Amtliche Devisenkurse

	1 1. 3.	1. 3.	28 2.	28. 2.
	Gold	Brief	Gold	Brief
Amsterdam	356.20	358.00	356.25	358.05
Berlin *)	-		-	anies.
Brüssel	123.49	124.11	123.41	124.13
Kopenhagen	wante	-	119.95	121.15
London	26.80	27.07	26.80	27.08
New York (Scheek	5.29	5.8425	5.30	5.35
Paris	34.85	35.03	34.85	35.03
Prag	21.95	22.05	21.95	22.05
Italiep	45.45	45.69	46.08	46.32
Oslo	134.85	136.15	135.05	136.35
Stockholm	188 40	139.80	138.48	139.88
Danzig	172.62	173.48		-
Zürleh			171.02	171.88
Tandana schwankand	The second	CANADA STATE	STATE OF THE PARTY	

#### Berliner Börse

Börsenstimmungsbild. Berlin, 2. März. Börsenstimmungsbild. Beriin, 2. Marz. Tendenz: Aktien abgeschwächt, Renten gut behauptet. Nachdem gestern bereits die Kulisse zu einem erheblichen Teil ihre Engagements giatt gestellt hatte, überwogen heute auch aus Publikumskreisen nach der vorangegangenen Aufwärtsbewegung die Verkaufsaufträge, so dass die Anfangsnotierungen meist ½ bis 1½ bis 1½ Prozent schwächer waren. Die Kulisse ver-Prozent schwächer waren. Die Kulisse verhielt sich zurückhaltend, da man anscheinend die Entscheidungen in Paris abwarten will. Von Banken waren Braubank 1% niedriger, Farben verloren %. Am Rentenmarkt wurden Reichsschuldbuchforderungen 1/4 Prozent höher gezahlt, auch Dollarbonds und umgetauschte Reichsmarkobligationen lagen freundlich.

Blanco - Tagesgeld für erste Adressen er-massigte sich auf 4% bis %.

Ablösungsschuld 1 95%, Abl. ohne Ausl. 2

Amtliche Devisenkurse

A CONTRACTOR OF THE PARTY OF TH	1.3.	1. 3.	28. 2.	28.2.
	Geld	Brief	Geld	Brief
Bukarest	2,488	2,492	2,488	2,492
Loudon	12.725	12,775	12,725	12,755
New York	2 512	2,518	2,512	2.518
Amsterdam	168.88	169,22	168,83	169.17
Brüssel	58.52	58.64	58.50	58.62
Budapest	-	-	-	
Dancig	81.77	81.93	81.77	81.93
Helsingfors	5.619	5.631	5.624	5,636
Rom	21.63	21.67	21.81	21.85
Jugoslawies	5,654	5.676	5.664	5.676
Kaunas (Kowno)	42.14	42.22	42.14	
Kopenhagen	56.84	56.96	56.84	56.96
Lissabon	11.59	11.61	11.59	11,61
Paris	63,94	64.06	63,99	16.54
Prag	16.50	16.54	10.38	10.40
Schweiz	10.38	10.40		81.18
	80.98	81.17	81.02 3.047	3,053
Cotta	3,047	3,053	34.03	34.08
Spanier	65.63	65.77	65.63	65.7?
Wien	47,20	47,30	47.20	47.30
Talian	68,43	68 57	68.43	68.57
	79.92	80 08	79.92	80.08
Rigo	10.02	00 00	10.02	00,00

Ostdevisen. Berlin, 1. März. Auszahlung Posen 47.225—47.425, Auszahlung Warschau 47.225—47.425, Auszahlung Kattowitz 47.225 bis 47.425; polnische Noten 47.025—47.425.

#### Die heutige Ausgabe hat 10 Seiten einichlieflich Unterhaltungsbeilage.

Verantwortlich für den gesamten redaktionellen Teil: Alexander Jursch. Für den Anzeigen- und Reklameteil: Hans Schwarzkopi. Druck und Verlag: Con-cordia Sp. Akc., Drukarnia i wydawnictwo Samtlich in Posen, Zwierzyniecka 6.

Der heutigen Nummer liegt für bie Provinzausgabe die Muftr. Beitage ne. 9 Heimat und Belt bei

Um 1. Marg um 9.30 Uhr verschied nach langem Leiden mein lieber Mann, unser treusorgender Vater, Schwiegervater, Großvater, Bruder, Schwager und Onkel

## Ludwig Fromm

im Alter von 60 Jahren.

In tiefer Trauer Frau und Kinder.

Obornifi, Dognan, Berlin, den 2. Mars 1934.

Die Beerdigung findet am 4. Marg nachmittags 4 Uhr vom Cranerhause ams fatt Besondere Mitteilungen werden nicht verfandt.



Die glückliche Geburt eines gesunden Göchterchenszeigen in dankbarer Freude an

Werner Raims und Frau Hildegard

Wólka, den 1. März 1934

3u vertaufen:

1 Paar Kutschpferbe, Füchse, gute Gänger 3 Selbstfahrer Jagdwagen Coupee Baar Rutschgeschirre Schreiber Pławin, b. Inowrocław.



nachm. L Uhr

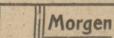
Eröffnung

unseres Spezialgeschäftes für Damenartikel u. d. Firma

ul. Fr. Rataicsaka 40 Strumpfwaren

Damenwäsche Trikotwaren

Handschuhe



Sonnabend .

## Rasierklingen

Rotbart lila Rotbart Superior sowie and. nur erstkl. arken empfiehlt

Sommersproffen,

"Axela"-

Creme

1/4 Doje 1 .- zł

, 3.50

bazu "Ugela"-Seife 1 Stüd 1.— 21

J. Gadebusch,

Poznań, ul. Nowa 7

Fernsprecher 16=38.

Gegr. 1869.

Kleinwächter

erteilt Rat und Hilfe

al. Romana Szymańskiego 2

L Treppe links, (früher Wienerstraße)

in Poznań im Zentrum

2.Haus v. Pl. Sw. Krzyski (früher Petriplatz).

Sonnen brand

elbe Flech

amber

Saut=

unreinig feiten beseitigt

unter Garantie

Ed. Karge Stahlwaren-Lager Poznań ul Nowa 7/8 (Neuestr.)

Echte Harzen ganarienvögel, Tage und Lichtfänger, bericiebenen Farben,

zu verfaufen Anfragen bitte Radporto beifügen. Breis bro Stüd 15—25 zk. Poznaf. nl. Matejki 36, Wohnung 5 Was werden Sie im

Frühiahr und Sommer tragen?

finden Sie in großer Auswahl in den bekannten Modenblättern:

Beyers Modeführer - Damen-Kleidung, m. Schnittmust. zł 3.30 Beyers Mode für Alle .... zł 1.75 Beyers Modenblatt — Frau

— Volk — Welt . . . . . zł 1. — Beyers Modeführer f. Kinderkleidung, mit Schnitt-

musterbogen ..... zł 2.20 Vobachs Neue Moden, mit 2 Schnittmusterbogen .. zł 1.65

Ullsteins Großes Moden-Album für Damen-, Jugendund Kinderkleidung, mit großem Schnittmuster-

bogen ..... zł 3.30

Ullsteins Moden-Album für Damenkleidung, m. großem Schnittmusterbogen .... zl 2.65

Ullsteins Moden-Album für Jugend- u. Kinderkleidung mit großem Schnittmusterbogen ..... zł 2.-

Lyons Modenschau, Illustr. Monats-Zeitschrift f. Heim und Gesellschaft ..... zł 1.80 Vorrätig in der Buchdiele der

Kosmos Sp. z o. o., Buchhandlung Poznań, Zwierzyniecka 6 (Vorderhaus).

Bei Versand mit der Post erbitten wir Voreinsendung des Betrages zuzüglich 0.30 gr Porto auf unser Postscheckkonto Poznań 207 915.

## Jahrbaren Arankenstuhl

breit, bequem Gummiraber, eifernes Arantenbett und Arantentijc

Arantenbent und arante sosort zu kau'en gesucht. A. Geschke, Inowrockaw mariz. Piksudstiego 45.

Aberichriftswort (fett) ----- 20 Grofden fedes weitere Wort .... Stellengesuche pro Wort----- 10

Offertengebühr für Siffrierte Anzeigen 50

Knapp 3% der Betriebskosten Mehrausgaben bei

Orig. Hildebrands Grannen-S.-Weizen Preis 30 zl per 100 kg

Original Hildebrands S 30 Weizen , 30 ,, 100 ,, Original Hildebrands ,,Hanna"-Gerste ,, 24 ,, 100 ,,

Original Hildebrands Viktoria-Erbsen " 50 " " 100 "

Saatzuchtwirtschaft Hildebrand Kleszczewo

p. Kostrzyn, pow. Sroda.

Bestellungen nimmt auch entgegen: Posener Saatbaugesellschaft.

3 jährigem Saatgutwechsel.

## Kleine Anzeigen

Eine Angeige hochftens 50 Worte Annahme täglich bis 11 Uhr vormittags. Chiffrebriefe werden übernommen und nur gegen Dorweifung des Offertenfcheines ausgefolgt.

#### Verkäule

vermittelt ichnell nub billig bie Rleinanzeige im Pojener Tageblatt.

Stutflügel preiswert abzuget Dominikańska 3 Dom Komisowy

> Berren-Oberhemden



aus Seiden-Popeline, Loile de Soie, Seiden-Marquisette, Sport-hemden, Rachthem-den, Taghemden, Beinfleider empfiehlt zu Fabrikpreifen i. großer Auswahl

Wäschefabrit und Leinenhaus

J. Schubert vorm. Weber

ul. Wrocławska 3.

Diverse Mlöbel n.a. günftig zu verkaufen Mateiti 61, Wohnung 11

#### Philipps

Lautipredier sowie Giemens-Netanode Gleich-firom billic abzugeben. H. Schuster

Flammrohrkeffel 40 qm fauft

g. Melhner, Bojanowo, pow. Rawics. Wegen Umzug

nach dem Ausland: 1 eleg. Eßzimmer, 1 Schlafzimmer, 1 Dauerbrandofen, Schrant, Baschmaschine Baffermotor, Eintoch-,

Wedgläser, Clubsessel. ul. Wielfa 21, Wohn. 4a,

Kaufgesuche

Rapid-Schrotmühle

gebr., Nr. 4 od. 6 tauft D. Methner Maschinensabrik Bojanowo, pow. Kawicz.

Blättmaschine ober Platteinrichtung. Off. mit Preisang, unt. 7080 an die Geschst. d. Zeitung.

Kaufe 600 m gebr. Stacheldraht Off. mit Breisangabe unter 7042 a. b. Geschst. biefer Zeitung.

Bianino

fofort zu taufen gesucht, Offerten mit Preisangabe erbeten unter 2068 an bie Geschäftsft, diefer Zeitung

**Terschiedenes** 

Bu vergeben:

Aufstellung von Drahtumzännung für eine Karzelle von 24 × 35 m Fläche Höhe des Drahtes 1 75 m. from billic absugeben. 1 Perfonen und Wogen-eingang Offerten u. 7078 Boznań, św. Rojciecha 29 an die Geschft, d. Zeitung.

Reparatur= werkstatt

für Waagen jeglicher Art. Reue Baagen sowie Gewichte



Struwe & Timm

Neu- und Umbau, sowie

Pachtungen



Poznań, Półwiejska 25 Offerten an Behr, Strzelno

neuefte Lautiprechersufteme zu billigsten Breisen. Harald Schuster Poznań. św. Wojciecha 29.

Altes, gutgehendes Rolonialwarenu. Mehlgeschäft ift ab 1. April b. J. unter gunftigen Bebingungen

an verpachten. G. Raffner, Wielen Bacht 500-1500 Morgen ge-

fucht, bar 40-70 000 zł

#### Grundstücke

Guie groß ausgebaute

Brivat-Wirtschaft bis 60 Morgen, Rabe Poznań taufe fofort, auch Boch tung. Offerten unt 7079 an bie Geschst. b. Beitung.

Tiermarki

Welve, rafferein. Stamm baum, zu taufen gesucht Offerten Boznan, Snia-beckich 26, Wohnung 9,

Deutscher Schäferhund

Ein großer französischer Film, der interessante Bilder aus dem neuzeitlichen Paris zeigt.

METROPOLIS

Ab heute minum

des genialen René Clair

mit der reizenden Annabella

Empfehle mich zur Anfertigung von

Herrengarderobe

nach Maß sowie für alle ins Fach schlagenben Arbeiten. billigft. Absolvent ber Berliner Bufdneide = Afabemie Erteile auch Unterricht. — Konstruction von Modellen nach bem neuesten Schnitt.

Max Podolski, Schneidermeister Poznań, Bolnica 4/5. Autotransporte Umzüge

führt preiswert aus Speditionsfirma B. Mewes Racht Poznań, św. Wojciech Tel. 33-56, 25-35.

Streichs Aur- und Dampfbadeanstalt ul. Wożna 18 am Alten Mark empfiehlt **Dampf**-

und Wonnenbäder.

Vermietungen

7 Jimmer mit all. Nebengel., Ma-teifi gegenüber Wilson-park zu bermicten. Näh. Fernsprecher 3920.

Möbliertes Zimmer für 2 Personen oder für Chepaar ab sosort oder später abzugeben. Unterricht

Unterricht in polnischer Sprache

erteilt akad. Fachlehrer, Einzelstunden u. Kurse für Anfänger und Fortgeichrittene. Hon nor ar nach Bereinbarung Meldungen und Anfragen unter 6996 a. d. Geschst. dieser Zeitung.

Stenographie-Schreibmaschinen-

Kantata 1, 28. 6.

Offene Stellen Stenotypistin

(deutsch) die die poln. Sprache in Wort u. Schrift beherrscht, mit buchhalterischen Renntnissen, per sofort gesucht Bewerbungen mit aussährt Lebenslauf, Zeugnisabschrund Gehaltsansprüchen unt

7082 an die Geschäftsst. bieser Beitung. Suche ab 1. od. 15. März ein beiferes, ehrliches, fleiß evangelisches

Mädden bas beibe Sprachen be-herrscht, für einen größeren Haushalt in ber Rabe Bofens. Diff. unt. Rr. 7072 an die Geichafteftelle biefer Beitung.

Gelbständiger, jüng. Butsgärtner |

rm in Frühbeets und

Barthflege, im Obji- u Gemüsebau, energisch, mit allerbesten Zeug-uissen aus vielseitigen Betrieben, in Dauer-stellung gesucht. Spätere Deirat nicht ausgeschlos-sen Offert. unter 7062

#### Stellengesuche

erreichen einen groben Kreis, wenn fie im Aleinanzeigenteil bes Bof. Tagebl. ericheinen!

> Evangel. Mädchen

ehrlich und zuverläffig, auch polnisch sprechend, mit langiährigen Zeug-nissen, sucht v. 15. März oder später Stellung. Off. unter 7087 an die Geschst. dieser Zeitung.

23jähr., besseres Mädchen

durchaus ehrlich, sucht Stellung in II. Stabt-haushalt. Näh- u. Kochkenntnisse borhanden. Off. unter 7085 an die Geschst, dieser Zeitung. Ig. Mädchen

(dt. Jüdin), 18 J. alt, welche die Saushaltssch. besucht hat, sucht Stellung in bess. Hause als Daustochter oder zu Kin-

bern, ba fehr kinderlieb. Off. unter 7086 an die Geschst. dieser Zeitung. Wirtschafterin zuberiässig, ehrlich, erfahren in aller Hausarbeit, sucht Stellung, Off, unt 7081 a. b. Geschst. d. Zeitung

Schweizer

fucht ab sofort ob 1. April Stellung Gute Zeugnisse vorhanden, Bewandert in Biehkrankheiten u. Kälberaufzucht. Angebo e erb an Mikolajczak, Oberjchweiz. Jankowice, p. Tarnowo podg., pow Poznań

Wirtschafterin

perfett in allen ins Fach chlagenden Arbeiten, jucht Stellung bald oder vom 1 April Off. unt 7070 Blac Karmelicht L. 28, 24 a. d. Geschst. d. Beitung | an die Geschäftsft. d. Big. Geschift bieser Zeitung.

## Wirtschaftsaffiftent

jucht bom 1. April ober später Stellung als Hof-pater Stellung als Hof-berwalter oder Assistent. Bin 31 Jahre alt, tath., über 7jähr. Praris auf größeren Gütern, 21/2 I. beutsche Landwirtschaftsschule in Samter, mit guten Zeugnissen. Zu-lest verließ die Stellung, um für eine Zeit die Eltern in Deutschland zu besuchen, jest zur Zeit über 2 Jahre ftellungslos. Off. unter 7084 an die Gefchft, biefer Zeitung.

#### Landwirtschaftlicher Beamter

Kenntnis: Deutsch und Bolnisch in Wort und Schrift, ledig, 28 3. alt, tath, mit beendeter landmirtschaftl Schule, lang-iähriger Krazis, guten Zeugnissen u. Empsch-ungen, tüchtig in seinem Berufe, sucht von sofort ober später Stellung. Eefl. Zuschriften unter 7065 a. d Geschit. b. Ig.

#### Maschinist,

evgl., ledia, sucht Stellung vom 15. März ob 1. April 1934 auf Sut od. größerer Birtschaft, vertraut mit Dampsmaschien. Rotoren, Traktoren und Elektrizitätswerk Beste Zeugnisse vorhanden, Kann auch Kaution stellen, G.fl. Offerten an W. Nagler, Krzyszkowo, poczta Kosiecinica, powiaj Koznań Poznań

Junger, evang. Bäckergefelle

welcher schon in größerem Betrieb gearbeitet, mit Batent- u. Dampfofen gut vertraut, militärfrei ucht Ste lung Freund! Dff unter 7066 an bie